



**BOSCH**

**Register** your  
new device on  
MyBosch now and  
get free benefits:  
**[bosch-home.com/  
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**



# Waschmaschine

**WAU28SIDOS**

**[de]**    Gebrauchs- und Montage-  
anleitung

# Inhaltsverzeichnis

|                                            |           |                                                            |           |
|--------------------------------------------|-----------|------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1 Sicherheit .....</b>                  | <b>4</b>  | <b>11 Wäsche .....</b>                                     | <b>30</b> |
| 1.1 Allgemeine Hinweise .....              | 4         | 11.1 Wäsche vorbereiten .....                              | 30        |
| 1.2 Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....      | 4         | <b>12 Waschmittel und Pflegemittel .....</b>               | <b>31</b> |
| 1.3 Einschränkung des Nutzerkreises .....  | 4         | <b>13 Grundlegende Bedienung .....</b>                     | <b>31</b> |
| 1.4 Sichere Installation .....             | 5         | 13.1 Gerät einschalten .....                               | 31        |
| 1.5 Sicherer Gebrauch .....                | 7         | 13.2 Programm einstellen .....                             | 31        |
| 1.6 Sichere Reinigung und Wartung .....    | 9         | 13.3 Programmeinstellungen anpassen .....                  | 31        |
| <b>2 Sachschäden vermeiden .....</b>       | <b>11</b> | 13.4 Wäsche einlegen .....                                 | 32        |
| <b>3 Umweltschutz und Sparen .....</b>     | <b>12</b> | 13.5 Waschmittel und Pflegemittel einfüllen .....          | 32        |
| 3.1 Verpackung entsorgen .....             | 12        | 13.6 Programm starten .....                                | 32        |
| 3.2 Energie und Ressourcen sparen .....    | 12        | 13.7 Aktivierte Fertig in-Zeit ändern .....                | 32        |
| 3.3 Energiesparmodus .....                 | 13        | 13.8 Wäsche einweichen .....                               | 33        |
| <b>4 Aufstellen und Anschließen .....</b>  | <b>13</b> | 13.9 Wäsche nachlegen .....                                | 33        |
| 4.1 Gerät auspacken .....                  | 13        | 13.10 Programm abbrechen .....                             | 33        |
| 4.2 Lieferumfang .....                     | 13        | 13.11 Programm bei Spülstopp fortsetzen .....              | 33        |
| 4.3 Anforderungen an den Aufstellort ..... | 14        | 13.12 Wäsche entnehmen .....                               | 33        |
| 4.4 Transportsicherungen entfernen .....   | 14        | 13.13 Gerät ausschalten .....                              | 33        |
| 4.5 Gerät anschließen .....                | 16        | <b>14 Kindersicherung .....</b>                            | <b>34</b> |
| 4.6 Gerät ausrichten .....                 | 17        | 14.1 Kindersicherung aktivieren .....                      | 34        |
| 4.7 Gerät elektrisch anschließen .....     | 17        | 14.2 Kindersicherung deaktivieren .....                    | 34        |
| <b>5 Kennenlernen .....</b>                | <b>18</b> | <b>15 Intelligentes Dosiersystem .....</b>                 | <b>34</b> |
| 5.1 Gerät .....                            | 18        | 15.1 Programm mit intelligentem Dosiersystem starten ..... | 34        |
| 5.2 Waschmittelschublade .....             | 19        | 15.2 Dosierbehälter füllen .....                           | 35        |
| 5.3 Bedienfeld .....                       | 19        | 15.3 Basisdosiermenge .....                                | 36        |
| <b>6 Vor dem ersten Gebrauch .....</b>     | <b>20</b> | <b>16 Grundeinstellungen .....</b>                         | <b>36</b> |
| 6.1 Leerwaschgang starten .....            | 20        | <b>17 Reinigen und Pflegen .....</b>                       | <b>36</b> |
| <b>7 Display .....</b>                     | <b>21</b> | 17.1 Trommel reinigen .....                                | 36        |
| <b>8 Tasten .....</b>                      | <b>24</b> | 17.2 Waschmittelschublade reinigen .....                   | 36        |
| <b>9 Programme .....</b>                   | <b>26</b> | 17.3 Laugenpumpe reinigen .....                            | 38        |
| <b>10 Zubehör .....</b>                    | <b>30</b> |                                                            |           |

|                                                                    |           |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>18 Störungen beheben .....</b>                                  | <b>41</b> |
| 18.1 Notentriegelung .....                                         | 52        |
| <b>19 Transportieren, Lagern und Entsorgen .....</b>               | <b>52</b> |
| 19.1 Gerät demontieren .....                                       | 52        |
| 19.2 Transportsicherungen ein-<br>setzen .....                     | 52        |
| 19.3 Gerät erneut in Betrieb neh-<br>men .....                     | 52        |
| 19.4 Altgerät entsorgen.....                                       | 53        |
| <b>20 Kundendienst .....</b>                                       | <b>53</b> |
| 20.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.)<br>und Fertigungsnummer<br>(FD) ..... | 53        |
| 20.2 AQUA-STOP-Garantie.....                                       | 54        |
| <b>21 Verbrauchswerte .....</b>                                    | <b>55</b> |
| <b>22 Technische Daten .....</b>                                   | <b>56</b> |



# 1 Sicherheit

Beachten Sie die nachfolgenden Sicherheitshinweise.

## 1.1 Allgemeine Hinweise



- Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig.
- Bewahren Sie die Anleitung sowie die Produktinformationen für einen späteren Gebrauch oder Nachbesitzer auf.
- Schließen Sie das Gerät bei einem Transportschaden nicht an.

## 1.2 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Verwenden Sie das Gerät nur:

- um maschinenwaschbare Textilien und handwaschbare Wolle nach Pflegeetikett zu waschen.
- mit Leitungswasser und handelsüblichen, waschmaschinengeeigneten Waschmitteln und Pflegemitteln.
- im privaten Haushalt und in geschlossenen Räumen des häuslichen Umfelds.
- bis zu einer Höhe von 4000 m über dem Meeresspiegel.

## 1.3 Einschränkung des Nutzerkreises

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Kinder unter 3 Jahren und Haustiere vom Gerät fernhalten.

## 1.4 Sichere Installation

Wenn Sie das Gerät installieren, beachten Sie die Sicherheitshinweise.

### **WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Installationen sind gefährlich.

- ▶ Das Gerät nur gemäß den Angaben auf dem Typenschild anschließen und betreiben.
- ▶ Das Gerät nur über eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Erdung an ein Stromnetz mit Wechselstrom anschließen.
- ▶ Das Schutzleitersystem der elektrischen Hausinstallation muss vorschriftsmäßig installiert sein. Die Installation muss einen ausreichend großen Leitungsquerschnitt haben.
- ▶ Beim Verwenden eines Fehlerstrom-Schutzschalters nur einen Typ mit dem Zeichen  einsetzen.
- ▶ Nie das Gerät über eine externe Schaltvorrichtung versorgen, z. B. Zeitschaltuhr oder Fernsteuerung.
- ▶ Wenn das Gerät eingebaut ist, muss der Netzstecker der Netzanschlussleitung frei zugänglich sein, oder falls der freie Zugang nicht möglich ist, muss in der festverlegten elektrischen Installation eine allpolige Trennvorrichtung nach den Errichtungsbestimmungen eingebaut werden.
- ▶ Beim Aufstellen des Geräts darauf achten, dass die Netzanschlussleitung nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.

Eine beschädigte Isolierung der Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit heißen Geräteteilen oder Wärmequellen in Kontakt bringen.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit scharfen Spitzen oder Kanten in Kontakt bringen.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung knicken, quetschen oder verändern.

### **WARNUNG – Brandgefahr!**

Eine verlängerte Netzanschlussleitung und nicht zugelassene Adapter zu verwenden, ist gefährlich.

- ▶ Keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosenleisten verwenden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung zu kurz ist, den Kundendienst kontaktieren.
- ▶ Nur vom Hersteller zugelassene Adapter verwenden.

### **WARNUNG – Verletzungsgefahr!**

Das hohe Gerätegewicht kann beim Anheben zu Verletzungen führen.

- ▶ Das Gerät nicht alleine anheben.

Wenn dieses Gerät unsachgemäß in einer Wasch-Trocken-Säule aufgestellt wird, kann das aufgestellte Gerät herunterfallen.

- ▶ Den Trockner ausschließlich mit dem Verbindungssatz des Trockner-Herstellers auf eine Waschmaschine stapeln . Eine andere Aufstellmethode ist unzulässig.
- ▶ Nicht das Gerät in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen, wenn der Trockner-Hersteller keinen passenden Verbindungssatz anbietet.
- ▶ Keine Geräte von verschiedenen Herstellern und mit unterschiedlicher Tiefe und Breite in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen.
- ▶ Keine Wasch-Trocken-Säule auf ein Podest aufstellen, die Geräte können kippen.

### **WARNUNG – Erstickungsgefahr!**

Kinder können sich Verpackungsmaterial über den Kopf ziehen oder sich darin einwickeln und ersticken.

- ▶ Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.
- ▶ Kinder nicht mit Verpackungsmaterial spielen lassen.

**⚠ VORSICHT – Verletzungsgefahr!**

Das Gerät kann während des Betriebs vibrieren oder sich bewegen.

- ▶ Das Gerät auf einer sauberen, ebenen und festen Fläche aufstellen.
- ▶ Das Gerät mit den Gerätefüßen und einer Wasserwaage ausrichten.

Bei unsachgemäß verlegten Schläuchen und Netzanschlussleitungen besteht Stolpergefahr.

- ▶ Die Schläuche und Netzanschlussleitungen so verlegen, dass keine Stolpergefahr besteht.

Wenn das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegt wird, wie z. B. der Gerätetür, können die Teile abbrechen.

- ▶ Nicht das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegen.

**⚠ VORSICHT – Schnittgefahr!**

Scharfe Kanten am Gerät können beim Berühren zu Schnittverletzungen führen.

- ▶ Nicht das Gerät an scharfen Kanten berühren.
- ▶ Schutzhandschuhe verwenden bei Installation und Transport des Geräts.

**1.5 Sicherer Gebrauch****⚠ WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Ein beschädigtes Gerät oder eine beschädigte Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie ein beschädigtes Gerät betreiben.
- ▶ Nie an der Netzanschlussleitung ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen. Immer am Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
- ▶ Wenn das Gerät oder die Netzanschlussleitung beschädigt ist, sofort den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen oder die Sicherung im Sicherungskasten ausschalten und den Wasserhahn schließen.
- ▶ Den Kundendienst rufen. → Seite 53

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- ▶ Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden.

- ▶ Nie das Gerät großer Hitze und Nässe aussetzen.
- ▶ Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

### **⚠ WARNUNG – Gefahr von Gesundheitsschäden!**

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- ▶ Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- ▶ Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.

### **⚠ WARNUNG – Erstickungsgefahr!**

Kinder können Kleinteile einatmen oder verschlucken und dadurch ersticken.

- ▶ Kleinteile von Kindern fernhalten.
- ▶ Kinder nicht mit Kleinteilen spielen lassen.

### **⚠ WARNUNG – Vergiftungsgefahr!**

Waschmittel und Pflegemittel können bei Verzehr zu Vergiftungen führen.

- ▶ Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- ▶ Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

### **⚠ WARNUNG – Explosionsgefahr!**

Wenn Wäsche mit lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln vorbehandelt wurde, kann sie im Gerät zu einer Explosion führen.

- ▶ Vorbehandelte Wäsche vor dem Waschen gründlich mit Wasser spülen.

### **⚠ VORSICHT – Verletzungsgefahr!**

Beim Steigen oder Klettern auf das Gerät kann die Abdeckplatte brechen.

- ▶ Nicht auf das Gerät steigen oder klettern.



Beim Setzen oder Stützen auf die geöffnete Tür kann das Gerät kippen.

- ▶ Nicht auf die Gerätetür setzen oder stützen.
- ▶ Keine Gegenstände auf der Gerätetür abstellen.

Das Eingreifen in die drehende Trommel kann zu Verletzungen der Hände führen.

- ▶ Vor dem Eingreifen auf den kompletten Stillstand der Trommel warten.

### **⚠ VORSICHT – Verbrühungsgefahr!**

Die Waschlauge wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.

- ▶ Nicht die heiße Waschlauge berühren.

### **⚠ VORSICHT – Verätzungsgefahr!**

Beim Öffnen der Waschmittelschublade können Waschmittel und Pflegemittel aus dem Gerät spritzen. Ein Kontakt mit den Augen oder der Haut kann zu Reizungen führen.

- ▶ Bei Kontakt mit Waschmitteln oder Pflegemitteln gründlich die Augen oder Haut mit klarem Wasser spülen.
- ▶ Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- ▶ Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

## **1.6 Sichere Reinigung und Wartung**

Wenn Sie das Gerät reinigen und warten, beachten Sie die Sicherheitshinweise.

### **⚠ WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- ▶ Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

** WARNUNG – Verletzungsgefahr!**

Das Verwenden von nicht Original-Ersatzteilen und Original-Zubehör ist gefährlich.

- ▶ Nur Original-Ersatzteile und Original-Zubehör des Herstellers verwenden.

** WARNUNG – Vergiftungsgefahr!**

Beim Verwenden von lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln können giftige Dämpfe entstehen.

- ▶ Keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel verwenden.

## 2 Sachschäden vermeiden

Beachten Sie diese Hinweise, um Sachschäden und Geräteschäden zu vermeiden.

### **ACHTUNG!**

Ein Fehldosieren von Weichspülern, Waschmitteln, Pflegemitteln und Reinigungsmitteln kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- Die Dosierempfehlungen der Hersteller beachten.

Das Überschreiten der maximalen Beladungsmenge beeinträchtigt die Gerätefunktion.

- Die maximale Beladungsmenge für jedes Programm beachten und nicht überschreiten.

→ "Programme", Seite 26

Das Gerät ist für den Transport mit Transportsicherungen gesichert.

Nicht entfernte Transportsicherungen können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- Vor Inbetriebnahme alle Transportsicherungen komplett entfernen und aufbewahren.
- Vor jedem Transport alle Transportsicherungen komplett einbauen, um Transportschäden zu vermeiden.

Der unsachgemäße Anschluss des Wasserzulaufschlauchs kann zu Sachschäden führen.

- Die Verschraubungen am Wasserzulauf handfest anziehen.
- Den Wasserzulaufschlauch möglichst direkt ohne zusätzliche Verbindungselemente wie Adapter, Verlängerung, Ventil oder Ähnliches an den Wasserhahn anschließen.

- Darauf achten, dass das Ventilgehäuse des Wasserzulaufschlauchs berührungsfrei zur Umgebung verbaut und keiner äußeren Krafteinwirkung ausgesetzt ist.
- Darauf achten, dass der Innendurchmesser des Wasserhahns mindestens 17 mm beträgt.
- Darauf achten, dass die Länge des Gewindes am Anschluss zum Wasserhahn mindestens 10 mm beträgt.

Ein zu geringer oder zu hoher Wasserdruck kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- Sicherstellen, dass der Wasserdruck an der Wasserversorgungsanlage mindestens 100 kPa (1 bar) und maximal 1000 kPa (10 bar) beträgt.
- Wenn der Wasserdruck den angegebenen Höchstwert überschreitet, muss ein Druckminderungsventil zwischen Trinkwasseranschluss und Schlauchset des Geräts installiert werden.
- Das Gerät nicht an die Mischbatterie eines drucklosen Heißwasserzubereiters anschließen.

Veränderte oder beschädigte Wasserschläuche können zu Sach- und Geräteschäden führen.

- Nie Wasserschläuche knicken, quetschen, verändern oder durchschneiden.
- Nur mitgelieferte Wasserschläuche oder Original-Ersatzschläuche verwenden.
- Nie benutzte Wasserschläuche wiederverwenden.

Ein Betrieb mit verschmutztem oder zu heißem Wasser kann zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- Das Gerät ausschließlich mit kaltem Leitungswasser betreiben.

Ungeeignete Reinigungsmittel können die Oberflächen des Geräts beschädigen.

- ▶ Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine stark alkoholhaltigen Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine harten Scheuerkissen oder Putzschwämme verwenden.
- ▶ Das Gerät nur mit Wasser und einem weichen, feuchten Tuch reinigen.
- ▶ Bei Kontakt mit dem Gerät sofort alle Waschmittelreste, Sprühnebelreste oder Rückstände entfernen.

---

## 3 Umweltschutz und Sparen

### 3.1 Verpackung entsorgen

Die Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

- ▶ Die einzelnen Bestandteile getrennt nach Sorten entsorgen.

### 3.2 Energie und Ressourcen sparen

Wenn Sie diese Hinweise beachten, verbraucht Ihr Gerät weniger Strom und Wasser.

Programme mit niedrigen Temperaturen und längeren Waschzeiten verwenden sowie die maximale Beladungsmenge ausnutzen.

- ✓ Der Energieverbrauch und Wasserverbrauch ist am effizientesten.

Sparsame Programmeinstellung verwenden.

- ✓ Wenn Sie die Programmeinstellungen für ein Programm anpassen, zeigt das Display den zu erwartenden Verbrauch.

Waschmittel entsprechend des Verschmutzungsgrads der Wäsche dosieren.

- ✓ Für leichte bis normale Verschmutzung ist eine geringere Menge Waschmittel ausreichend. Beachten Sie die Dosierempfehlung des Waschmittelherstellers.

Waschtemperatur bei leicht und normal verschmutzter Wäsche reduzieren.

- ✓ Bei niedrigeren Temperaturen verbraucht das Gerät weniger Energie. Für leichte bis normale Verschmutzung sind auch geringere Temperaturen als auf dem Pflegeetikett angegeben ausreichend.

Maximale Schleuderdrehzahl einstellen, wenn die Wäsche anschließend im Wäschetrockner getrocknet werden soll.

- ✓ Trockenere Wäsche verkürzt die Programmdauer beim Trocknen und senkt den Energieverbrauch. Mit höherer Schleuderdrehzahl sinkt die Restfeuchte in der Wäsche und die Lautstärke des Schleudergeräuschs steigt.

Wäsche ohne Vorwäsche waschen.

- ✓ Das Waschen mit Vorwäsche verlängert die Programmdauer und erhöht den Energieverbrauch und Wasserverbrauch.

Das Gerät verfügt über eine Mengenautomatik.

- ✓ Die Mengenautomatik passt den Wasserverbrauch und die Programmdauer optimal an die Textilarart und die Beladungsmenge an.

Das Gerät verfügt über einen Aquasensor.

- ✓ Der Aquasensor prüft während des Spülens den Trübungsgrad des Spülwassers und passt Dauer und Anzahl der Spülgänge entsprechend an.

### 3.3 Energiesparmodus

Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht bedienen, schaltet es sich automatisch in den Energiesparmodus. Der Energiesparmodus wird beendet, indem Sie das Gerät erneut bedienen.

---

## 4 Aufstellen und Anschließen

### 4.1 Gerät auspacken

#### **ACHTUNG!**

In der Trommel verbleibende Gegenstände, die nicht für den Betrieb im Gerät vorgesehen sind, können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Vor dem Betrieb diese Gegenstände und das mitgelieferte Zubehör aus der Trommel entfernen.

1. Verpackungsmaterial und Schutzhüllen komplett vom Gerät entfernen.

→ *"Verpackung entsorgen", Seite 12.*

2. Das Gerät auf sichtbare Beschädigungen prüfen.
3. Die Gerätetür öffnen.  
→ *"Grundlegende Bedienung", Seite 31*
4. Das Zubehör aus der Trommel entfernen.
5. Die Gerätetür schließen.

### 4.2 Lieferumfang

Prüfen Sie nach dem Auspacken alle Teile auf Transportschäden und die Vollständigkeit der Lieferung.

#### **ACHTUNG!**

Ein Betrieb mit unvollständigem oder defektem Zubehör kann die Gerätefunktion beeinträchtigen oder zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Nicht das Gerät mit unvollständigem oder defektem Zubehör betreiben.
- ▶ Entsprechendes Zubehör vor dem Betrieb des Geräts ersetzen.  
→ *"Zubehör", Seite 30*

**Hinweis:** Das Gerät wurde im Werk auf einwandfreie Funktion geprüft. Dabei können Wasserflecken im Gerät zurückbleiben. Die Flecken verschwinden nach dem ersten Waschgang.

Die Lieferung besteht aus:

- Waschmaschine
- Begleitunterlagen
- Transportsicherungen  
→ *"Transportsicherungen entfernen", Seite 14*
- Abdeckkappen
- Krümmer zum Fixieren des Wasserablaufschlauchs

### 4.3 Anforderungen an den Aufstellort

**⚠️ WARNUNG**  
**Stromschlaggefahr!**

Das Gerät enthält spannungsführende Teile. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist gefährlich.

- Nicht das Gerät ohne Abdeckplatte betreiben.

**⚠️ WARNUNG**  
**Verletzungsgefahr!**

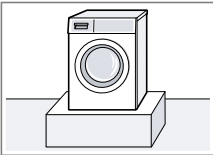
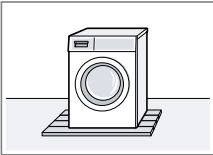
Beim Betrieb auf einem Sockel kann das Gerät kippen.

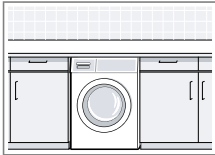
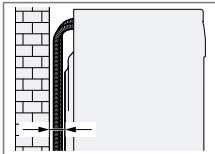
- Die Gerätefüße vor Inbetriebnahme auf einem Sockel unbedingt mit den Haltetaschen → *Seite 30* des Herstellers befestigen.

**ACHTUNG!**

Das Gerät kann Restwasser enthalten. Wenn Sie das Gerät über 40° neigen, kann dieses Restwasser auslaufen.

- Das Gerät vorsichtig neigen.

| Aufstellort                                                                        | Anforderungen                                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|   | Das Gerät mit Haltetaschen → <i>Seite 30</i> befestigen.                                                                     |
|  | Das Gerät auf einer wasserbeständigen Holzplatte (Stärke mind. 30 mm) aufstellen, die fest mit dem Fußboden verschraubt ist. |

| Aufstellort                                                                       | Anforderungen                                                                                                                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Das Gerät nur unter durchgehender Arbeitsplatte aufstellen, die fest mit den Nachbarschränken verbunden ist. Erforderliche Nischenbreite: 60 cm. |
|  | Keine Schläuche zwischen Wand und Gerät einklemmen.                                                                                              |

**ACHTUNG!**

Restwasser kann gefrieren. Gefrieren des Restwasser kann das Gerät beschädigen und gefrorene Schläuche können platzen.

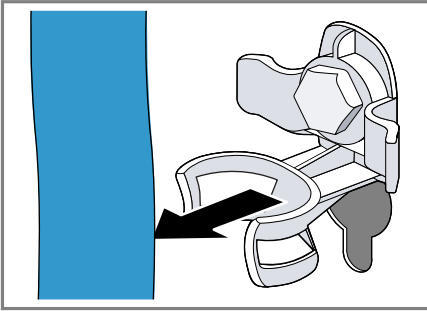
- Nicht das Gerät in frostgefährdeten Bereichen oder im Freien aufstellen.

### 4.4 Transportsicherungen entfernen

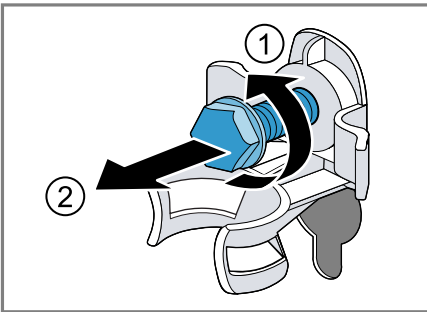
Das Gerät ist für den Transport mit Transportsicherungen auf der Geräterückseite gesichert.

**Hinweis:** Bewahren Sie die Schrauben der Transportsicherungen und die Hülsen für einen späteren Transport → *Seite 52* auf.

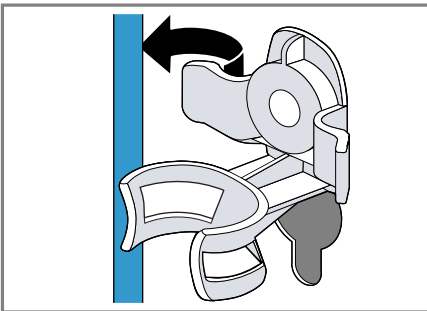
1. Die Schläuche aus den Halterungen ziehen.



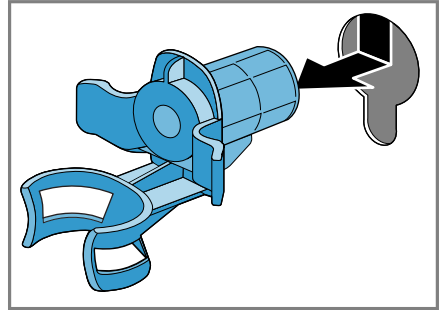
2. Alle Schrauben der 4 Transportsicherungen mit einem Schraubenschlüssel SW13 lösen ① und entfernen ②.



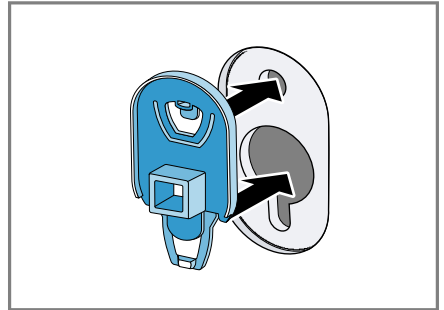
3. Die Netzanschlussleitung aus der Halterung ziehen.



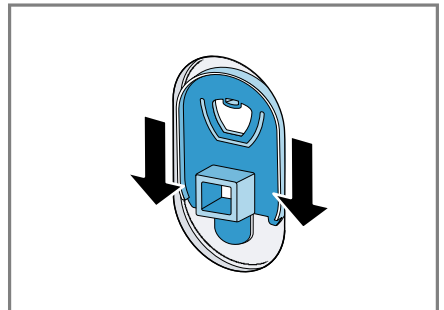
4. Die 4 Hülsen entfernen.



5. Die 4 Abdeckkappen einsetzen.



6. Die 4 Abdeckkappen runter drücken.



## 4.5 Gerät anschließen

### Wasserzulaufschlauch anschließen

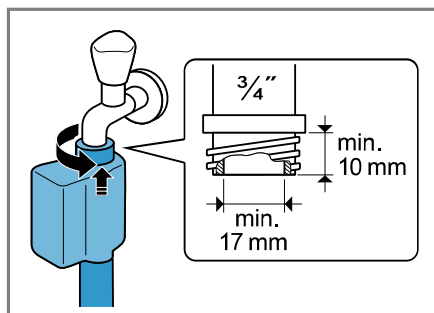
#### **WARNUNG** **Stromschlaggefahr!**

Das Gerät enthält spannungsführende Teile. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist gefährlich.

- Nicht das elektrische Aquastop-Ventil in Wasser tauchen.

**Hinweis:** Stellen Sie sicher, dass Sie das Gerät an einen Wasserzulauf mit einer Sicherheitseinrichtung gegen Trinkwasserverunreinigung durch Rückfließen (gem. DIN EN 1717) anschließen. Die hierfür vorgesehenen Anschlussventile/Wasserhähne sind bei ordnungsgemäßer Hausinstallation mit dieser Sicherheitseinrichtung ausgestattet.

1. Den Wasserzulaufschlauch am Wasserhahn (26,4 mm = 3/4") anschließen.



2. Den Wasserhahn vorsichtig öffnen und prüfen, ob die Anschlussstellen dicht sind.

### Anschlussarten Wasserablauf

Die Informationen helfen Ihnen, dieses Gerät an den Wasserablauf anzuschließen.

### ACHTUNG!

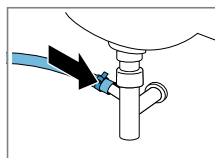
Beim Abpumpen steht der Wasserablaufschlauch unter Druck und kann sich von der installierten Anschlussstelle lösen.

- Den Wasserablaufschlauch gegen unbeabsichtigtes Lösen sichern.

**Hinweis:** Beachten Sie die Abpump Höhen.

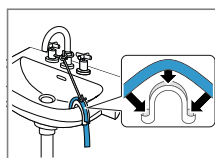
Die maximale Abpumphöhe beträgt 100 cm.

#### Siphon



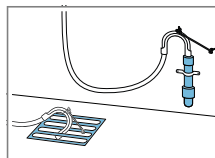
Die Anschlussstelle mit einer Schlauchschelle (24-40 mm) sichern.

#### Waschbecken



Den Wasserablaufschlauch mit einem Krümmer → Seite 30 fixieren und sichern.

#### Kunststoffrohr mit Gummimuffe oder Gully



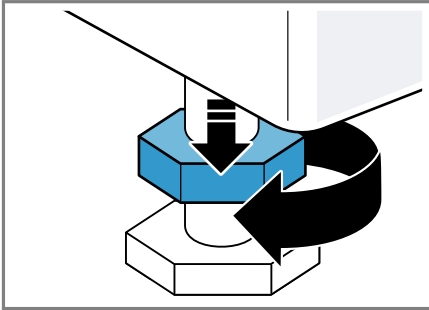
Den Wasserablaufschlauch mit einem Krümmer → Seite 30 fixieren und sichern.



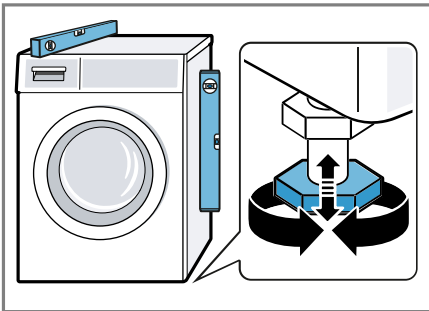
## 4.6 Gerät ausrichten

Um Geräusche und Vibrationen zu reduzieren und ein Wandern des Geräts zu vermeiden, richten Sie das Gerät richtig aus.

1. Die Kontermuttern im Uhrzeigersinn mit einem Schraubenschlüssel SW17 lösen.

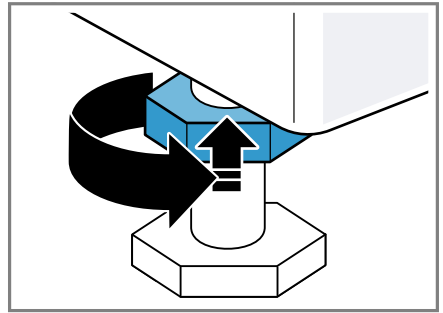


2. Um das Gerät auszurichten, die Gerätefüße drehen. Die Ausrichtung mit einer Wasserwaage prüfen.



Alle Gerätefüße müssen fest auf dem Boden stehen.

3. Die Kontermuttern mit einem Schraubenschlüssel SW17 handfest gegen das Gehäuse festziehen.



Den Gerätefuß dabei festhalten und nicht in der Höhe verstellen.

## 4.7 Gerät elektrisch anschließen

1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung des Geräts in eine Steckdose in der Nähe des Geräts stecken.

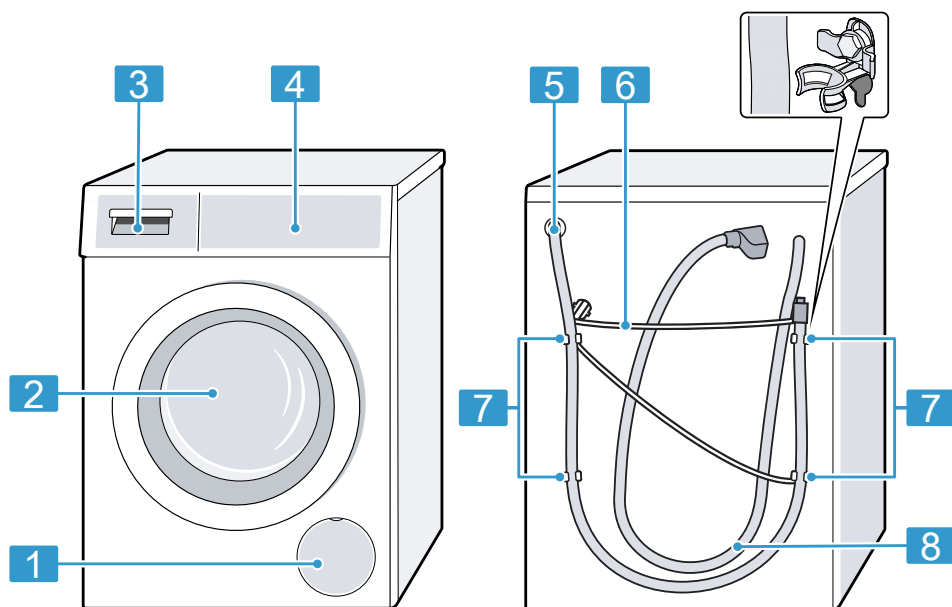
Die Anschlussdaten des Geräts finden Sie in den Technischen Daten → Seite 56.

2. Den Netzstecker auf festen Sitz prüfen.

## 5 Kennenlernen

### 5.1 Gerät

Hier finden Sie eine Übersicht über die Bestandteile Ihres Geräts.

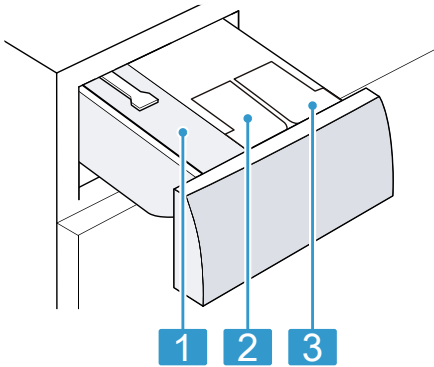


Je nach Gerätetyp können Einzelheiten im Bild abweichen, z. B. Farbe und Form.

|   |                                           |
|---|-------------------------------------------|
| 1 | Wartungsklappe der Laugenpumpe → Seite 38 |
| 2 | Tür                                       |
| 3 | Waschmittelschublade → Seite 19           |
| 4 | Bedienfeld → Seite 19                     |
| 5 | Wasserablaufschauch → Seite 16            |
| 6 | Netzanschlussleitung → Seite 17           |

|   |                                 |
|---|---------------------------------|
| 7 | Transportsicherungen → Seite 14 |
| 8 | Wasserzulaufschauch → Seite 16  |

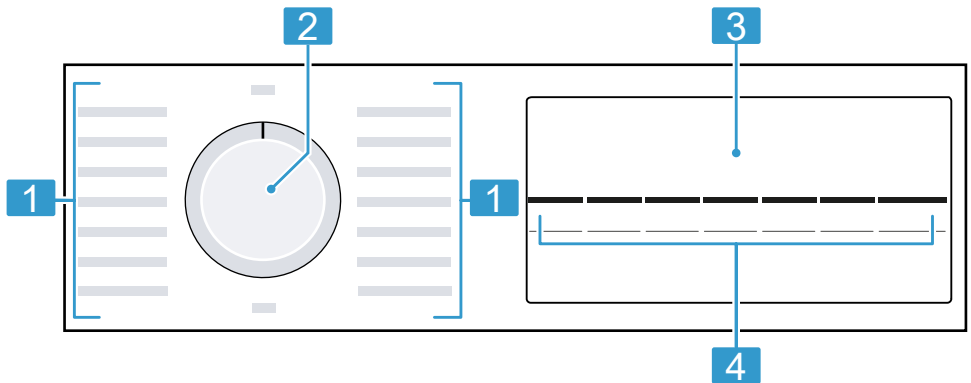
## 5.2 Waschmittelschublade



- |          |                                   |
|----------|-----------------------------------|
| <b>1</b> | Kammer für manuelle Dosierung     |
| <b>2</b> | ⊗: Dosierbehälter für Weichspüler |
| <b>3</b> | ⊙: Dosierbehälter für Waschmittel |

## 5.3 Bedienfeld

Über das Bedienfeld stellen Sie alle Funktionen Ihres Geräts ein und erhalten Informationen zum Betriebszustand.



- |          |                           |
|----------|---------------------------|
| <b>1</b> | Programme                 |
| <b>2</b> | Programmwähler → Seite 31 |
| <b>3</b> | Display → Seite 21        |
| <b>4</b> | Tasten → Seite 24         |

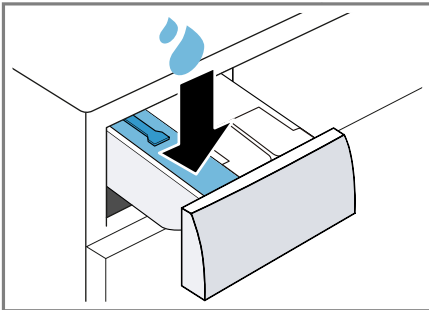
## 6 Vor dem ersten Gebrauch

Bereiten Sie das Gerät für die Verwendung vor.

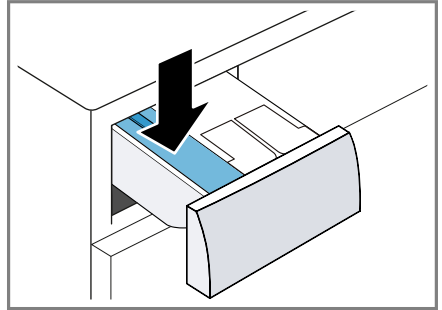
### 6.1 Leerwaschgang starten

Ihr Gerät wurde vor Verlassen des Werks eingehend geprüft. Um mögliches Restwasser zu entfernen, waschen Sie das erste Mal ohne Wäsche.

1. Den Programmwähler auf **Trommel reinigen** stellen.
2. Die Tür schließen.
3. Die Waschmittelschublade herausziehen.
4. Etwa 1 Liter Leitungswasser in die Kammer für manuelle Dosierung füllen.



5. Pulvervollwaschmittel in die Kammer für manuelle Dosierung einfüllen.



Um Schaumbildung zu vermeiden, verwenden Sie nur die Hälfte der vom Waschmittelhersteller empfohlenen Waschmittelmenge für leichte Verschmutzung. Kein Wollwaschmittel oder Feinwaschmittel verwenden.

6. Die Waschmittelschublade einschieben.
7. Um das Programm zu starten, auf **Start/Nachlegen** drücken.
  - ✓ Das Display zeigt die verbleibende Programmdauer.
  - ✓ Das Display zeigt nach Programmende: **End**.
8. Den ersten Waschgang starten oder den Programmwähler auf **Aus** stellen, um das Gerät auszuschalten.  
→ "Grundlegende Bedienung", Seite 31

## 7 Display

Im Display sehen Sie die aktuellen Einstellwerte, Auswahlmöglichkeiten oder Hinweistexte.



| Anzeige             | Benennung                              | mehr Informationen                                                                                                                                                               |
|---------------------|----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 0:40 <sup>1</sup>   | Programmdauer / Restzeit des Programms | Ungefähre voraussichtliche Programmdauer oder Restzeit des Programms.                                                                                                            |
| 9,0 kg <sup>1</sup> | Beladungsempfehlung                    | Maximale Beladungsmenge für das eingestellte Programm in kg.                                                                                                                     |
| -- -- 1400          | Schleuderdrehzahl                      | Eingestellte Schleuderdrehzahl in U/min.<br>→ "Tasten", Seite 24<br>0: ohne Endschleudern, nur Abpumpen<br>-- -: Spülstopp, ohne Abpumpen                                        |
| * - 90              | Temperatur                             | Eingestellte Temperatur in °C.<br>→ "Tasten", Seite 24<br>* (kalt)                                                                                                               |
| ▶                   | Start / Pause                          | Starten, Abbrechen oder Pausieren<br>■ leuchtet: Das Programm läuft und kann abgebrochen oder pausiert werden.<br>■ blinkt: Das Programm kann gestartet oder fortgesetzt werden. |
|                     | Waschen                                | Programmstatus                                                                                                                                                                   |
|                     | Spülen                                 | Programmstatus                                                                                                                                                                   |
|                     | Schleudern                             | Programmstatus                                                                                                                                                                   |

<sup>1</sup> Beispiel

| Anzeige                                                                            | Benennung                                                                                             | mehr Informationen                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| -- --                                                                              | Spülstopp                                                                                             | Programmstatus                                                                                                                                                                                                                                                        |
| End                                                                                | Programmende                                                                                          | Programmstatus                                                                                                                                                                                                                                                        |
|    | Kindersicherung                                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ leuchtet: Die Kindersicherung ist aktiviert.</li> <li>■ blinkt: Die Kindersicherung ist aktiviert und das Gerät wurde bedient.<br/>→ "<i>Kindersicherung deaktivieren</i>", Seite 34</li> </ul>                              |
| —                                                                                  | Vorwäsche                                                                                             | Die Vorwäsche ist aktiviert.<br>→ " <i>Tasten</i> ", Seite 25                                                                                                                                                                                                         |
|    | SpeedPerfect                                                                                          | Waschen mit verkürzter Zeit aktiviert.<br>→ " <i>Tasten</i> ", Seite 24                                                                                                                                                                                               |
| — — — — <sup>1</sup>                                                               | Energieverbrauch<br> | Energieverbrauch für das eingestellte Programm. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ — : niedriger Energieverbrauch</li> <li>■ — — — — — : hoher Energieverbrauch</li> </ul>                                                                                      |
|    | Erinnerung Trommelreinigung                                                                           | blinkt: Trommel verschmutzt. Führen Sie das Programm Trommel reinigen zur Reinigung und Pflege der Trommel und des Laugenbehälters durch.<br>→ " <i>Trommel reinigen</i> ", Seite 36                                                                                  |
| ∅                                                                                  | Dosierbehälter für Flüssigwaschmittel                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ leuchtet: Das intelligente Dosiersystem für Flüssigwaschmittel ist aktiviert.</li> <li>■ blinkt: Der Minimalfüllstand des Dosierbehälters ist unterschritten.<br/>→ "<i>Intelligentes Dosiersystem</i>", Seite 34</li> </ul> |
|  | Dosierbehälter für Weichspüler.                                                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ leuchtet: Das intelligente Dosiersystem für Weichspüler ist aktiviert.</li> <li>■ blinkt: Der Minimalfüllstand des Dosierbehälters ist unterschritten.<br/>→ "<i>Intelligentes Dosiersystem</i>", Seite 34</li> </ul>        |
|                                                                                    |                                                                                                       | ∅ (Flüssigwaschmittel)                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                    |                                                                                                       |  ( Weichspüler)                                                                                                                                                                    |
| 50 ml <sup>1</sup>                                                                 | Basisdosiermenge                                                                                      | Basisdosiermenge für das Waschmittel oder den Weichspüler.<br>→ " <i>Basisdosiermenge</i> ", Seite 36                                                                                                                                                                 |
| <sup>1</sup> Beispiel                                                              |                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                       |

| Anzeige                                                                          | Benennung               | mehr Informationen                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| :                                                                                | Spannungskontrollsystem | <p>blinkt: Das automatische Spannungskontrollsystem erkennt unzulässige Spannungsunterschreitungen. Das Programm pausiert.</p> <p><b>Hinweis:</b> Das Programm wird fortgeführt, wenn die Spannung wieder zulässig ist.</p>             |
| .                                                                                | Spannungskontrollsystem | <p>blinkt: Das Programm wurde aufgrund von unzulässigen Spannungsunterschreitungen pausiert. Die Spannung ist wieder zulässig und das Programm wird fortgeführt.</p> <p><b>Hinweis:</b> Die Programmdauer verlängert sich.</p>          |
|  | Tür                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ leuchtet: Die Tür ist verriegelt und kann nicht geöffnet werden.</li> <li>■ blinkt: Die Tür ist nicht geschlossen.</li> <li>■ aus: Die Tür ist entriegelt und kann geöffnet werden.</li> </ul> |
|  | Wasserhahn              | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Kein Wasserdruck.</li> <li>■ Der Wasserdruck ist zu gering.</li> </ul>                                                                                                                         |
|  | Waschmittelschublade    | Die Waschmittelschublade ist nicht vollständig eingeschoben.                                                                                                                                                                            |
| E:35 / -10 <sup>1</sup>                                                          | Fehler                  | Fehlercode, Fehleranzeige, Signal.                                                                                                                                                                                                      |
| <sup>1</sup> Beispiel                                                            |                         |                                                                                                                                                                                                                                         |

## 8 Tasten

Die Auswahl der Programmeinstellungen ist abhängig vom eingestellten Programm. Die Auswahlmöglichkeiten für jedes Programm sehen Sie in der Übersicht für .

| Taste                                                                                   | Auswahl                                                                                                            | mehr Informationen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Start/Nachlegen                                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ starten</li> <li>■ abbrechen</li> <li>■ pausieren</li> </ul>              | Programm starten, abbrechen oder pausieren.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| SpeedPerfect                                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul>                             | <p>Verkürzte Programmdauer aktivieren oder deaktivieren.</p> <p><b>Hinweis:</b> Der Energieverbrauch erhöht sich. Das Waschergebn wird dadurch nicht beeinträchtigt.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| i-DOS  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> <li>■ Basisdosiermenge</li> </ul> | <p>Wenn Sie die Taste kurz drücken, aktivieren oder deaktivieren Sie das intelligente Dosiersystem für Weichspüler  oder Flüssigwaschmittel .</p> <p>Wenn Sie die Taste ca. 3 Sekunden drücken, können Sie die Basisdosiermenge einstellen.</p> <p>→ "Intelligentes Dosiersystem", Seite 34</p> |
| Fertig in                                                                               | bis zu 24 Stunden                                                                                                  | <p>Das Programmende festlegen. Die Programmdauer ist bereits in der eingestellten Stundenzahl enthalten. Nach Programmstart wird die Programmdauer angezeigt.</p> <p><b>Hinweis:</b> Nutzen Sie die Taste um die Basisdosiermenge einzustellen.</p> <p>→ "Basisdosiermenge anpassen", Seite 36</p>                                                                                                                                                                  |
| Temp. °C                                                                                |  - 90 °C                        | Die Temperatur in °C anpassen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Schleudern                                                                              | -- --- 1400                                                                                                        | <p>Die Schleuderdrehzahl anpassen oder -- -- (Spülstopp) aktivieren.</p> <p>Mit der Auswahl -- -- wird das Wasser am Ende des Waschgangs nicht abgepumpt und das Schleudern deaktiviert. Die Wäsche bleibt im Spülwasser liegen.</p> <p><b>Hinweis:</b> Nutzen Sie die Taste um die Basisdosiermenge einzustellen.</p> <p>→ "Basisdosiermenge anpassen", Seite 36</p>                                                                                               |



| Taste                                                                                   | Auswahl                                                                                | mehr Informationen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  3 Sek. | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul> | → "Kindersicherung", Seite 34                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Vorwäsche                                                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul> | <p>Vorwäsche aktivieren oder deaktivieren, z. B. zum Waschen stark verschmutzter Wäsche.</p> <p><b>Hinweis:</b> Wenn das intelligente Dosiersystem aktiviert ist, wird das Waschmittel automatisch für die Vorwäsche und die Hauptwäsche dosiert. Wenn das intelligente Dosiersystem deaktiviert ist, geben Sie das Waschmittel für die Vorwäsche direkt in die Trommel.</p> |

## 9 Programme

**Hinweis:** Die Pflegeetiketten der Wäsche geben Ihnen zusätzliche Hinweise zur Programmwahl. Pflegekennzeichen auf den Pflegeetiketten

| Programm       | Beschreibung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | max. Beladung (kg)      |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| Baumwolle      | Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen.<br>Auch geeignet als zeitverkürztes Programm für normal verschmutzte Wäsche, wenn Sie SpeedPerfect aktivieren.<br>Programmeinstellung:<br>■ max. 90 °C<br>■ max. 1400 U/min                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 9,0<br>5,0 <sup>1</sup> |
| Eco 40-60      | Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen.<br><b>Hinweis:</b> Textilien, die laut Pflegesymbol von 40 °C  bis zu 60 °C  waschbar sind, können gemeinsam gewaschen werden.<br>Die Waschwirkung entspricht der bestmöglichen Waschwirkungsklasse nach den gesetzlichen Vorgaben.<br>Für dieses Programm wird die Waschtemperatur automatisch je nach Beladungsmenge angepasst, um eine optimale Energieeffizienz bei bestmöglicher Waschwirkung zu erreichen. Die Waschtemperatur kann nicht geändert werden.<br>Programmeinstellung:<br><b>Hinweis:</b> Die Temperatur ist in diesem Programm nicht einstellbar und wird automatisch festgelegt.<br>■ max. - °C<br>■ max. 1400 U/min | 9,0                     |
| Baumwolle bunt | Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen.<br>Energiesparendes Programm.<br><b>Hinweis:</b> Um Energie zu sparen, kann die tatsächliche Waschtemperatur von der eingestellten Waschtemperatur abweichen. Die Waschwirkung entspricht den gesetzlichen Vorgaben.<br>Programmeinstellung:<br>■ max. 90 °C                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 9,0                     |

<sup>1</sup> **SpeedPerfect** aktiviert

| Programm                                                                                 | Beschreibung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | max. Belastung (kg) |
|------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
|                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 1400 U/min</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                     |
| Pflegeleicht                                                                             | <p>Textilien aus Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 4,0                 |
| Schnell/Mix                                                                              | <p>Textilien aus Baumwolle, Leinen, Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p>Geeignet für leicht verschmutzte Wäsche.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> <li>■ max. 1400 U/min</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                    | 4,0                 |
| Fein/Seide                                                                               | <p>Empfindliche, waschbare Textilien aus Seide, Viskose und Synthetik waschen.</p> <p>Verwenden Sie ein Waschmittel für Feinwäsche oder Seide.</p> <p><b>Hinweis:</b> Waschen Sie besonders empfindliche Textilien oder Textilien mit Haken, Ösen oder Bügeln im Wäschenetz.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul>                                                               | 2,0                 |
| Extra Fein                                                                               | <p>Besonders empfindliche, waschbare Textilien aus Synthetik, Seide und Lycra, z. B. Spitzen-Negligés waschen.</p> <p>Verwenden Sie ein Waschmittel für Feinwäsche.</p> <p>Verwenden Sie keinen Weichspüler.</p> <p><b>Hinweis:</b> Waschen Sie besonders empfindliche Textilien oder Textilien mit Haken, Ösen oder Bügeln im Wäschenetz.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul> | 1,0                 |
|  Wolle | <p>Hand- und maschinenwaschbare Textilien aus Wolle oder mit Wollanteil waschen.</p> <p>Um ein Schrumpfen der Wäsche zu vermeiden, bewegt die Trommel die Textilien besonders schonend mit langen Pausen.</p> <p>Verwenden Sie ein Waschmittel für Wolle.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> </ul>                                                                                                            | 2,0                 |
| <sup>1</sup> <b>SpeedPerfect</b> aktiviert                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                     |

| Programm                                   | Beschreibung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | max. Belastung (kg) |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
|                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                     |
| Spülen                                     | Spülen mit anschließendem Schleudern und Wasser abpumpen.<br>Programmeinstellung: max. 1400 U/min                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | –                   |
| Schleudern/Abpumpen                        | Schleudern und Wasser abpumpen.<br>Wenn Sie nur das Wasser abpumpen wollen, aktivieren Sie 0. Die Wäsche wird nicht geschleudert.<br>Programmeinstellung: max. 1400 U/min                                                                                                                                                                                                                                                                      | –                   |
| Funktionstextilien                         | Wettertextilien und Outdoortextilien mit Membrantechnologie und wasserabweisender Ausrüstung waschen.<br>Verwenden Sie ein Waschmittel für Outdoortextilien.<br>Verwenden Sie keinen Weichspüler.<br>Programmeinstellung: <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul>                                                                                                                             | 2,0                 |
| Automatik                                  | Empfindliche Textilien aus Baumwolle, Synthetik und Mischgewebe waschen.<br>Schonende Wäschebehandlung.<br>Verschmutzungsgrad und Textilart werden automatisch erkannt. Der Waschprozess wird angepasst.<br><b>Hinweis:</b> Die Temperatur und die Schleuderdrehzahl sind in diesem Programm nicht einstellbar und werden automatisch festgelegt.<br>Die Temperatur beträgt maximal 30 °C.<br>Die Schleuderdrehzahl beträgt maximal 800 U/min. | 3,5                 |
| Pflegeleicht Plus                          | Dunkle und farbbintensive Textilien aus Baumwolle und pflegeleichte Textilien, z. B. Jeans waschen.<br>Waschen Sie die Wäsche mit der Innenseite nach außen.<br>Verwenden Sie ein Flüssigwaschmittel.<br>Programmeinstellung: <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul>                                                                                                                        | 4,0                 |
| Trommel reinigen                           | Reinigen und Pflegen der Trommel.<br>Verwenden Sie das Programm in folgenden Fällen: <ul style="list-style-type: none"> <li>■ vor dem ersten Gebrauch</li> <li>■ bei häufigem Waschen mit einer Waschtemperatur von 40 °C und niedriger</li> <li>■ nach längerer Abwesenheit</li> </ul>                                                                                                                                                        | –                   |
| <sup>1</sup> <b>SpeedPerfect</b> aktiviert |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                     |

| Programm                         | Beschreibung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | max.<br>Bela-<br>dung<br>(kg) |
|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
|                                  | <p>Verwenden Sie das Programm in folgenden Fällen:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ vor dem ersten Gebrauch</li> <li>■ bei häufigem Waschen mit einer Waschtemperatur von 40 °C und niedriger</li> <li>■ nach längerer Abwesenheit</li> </ul> <p>Verwenden Sie Pulvervollwaschmittel oder bleichehaltiges Waschmittel.<br/>Um Schaumbildung zu vermeiden, halbieren Sie die Waschmittelmenge.<br/>Verwenden Sie keinen Weichspüler.<br/>Verwenden Sie keine Woll-, Fein- oder Flüssigwaschmittel.</p> <p><b>Hinweis:</b> Wenn Sie längere Zeit kein Programm mit 60 °C oder höheren Temperaturen benutzt haben, blinkt die Anzeige für die Trommelreinigung zur Erinnerung.</p> |                               |
| Extra Kurz 15'/30'               | <p>Textilien aus Baumwolle, Synthetik und Mischgewebe waschen.<br/>Kurzprogramm für leicht verschmutzte kleine Wäscheposten.<br/>Die Programmdauer beträgt ca. 30 Minuten.<br/>Wollen Sie die Programmdauer auf 15 Minuten verkürzen, aktivieren Sie SpeedPerfect . Die maximale Beladungsmenge reduziert sich auf 2,0 kg.<br/>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                           | 4,0                           |
| <sup>1</sup> <b>SpeedPerfect</b> | aktiviert                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                               |

## 10 Zubehör

Verwenden Sie Originalzubehör. Es ist auf Ihr Gerät abgestimmt.

|                                   | Verwendung                                                                                   | Bestellnummer |
|-----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Verlängerung Wasserzulaufschlauch | Kaltwasser- oder Aquastop-Wasserzulaufschlauch verlängern (2,50 m).                          | WMZ2381       |
| Haltetaschen                      | Standicherheit des Geräts verbessern.                                                        | WMZ2200       |
| Krümmern                          | Wasserablaufschlauch fixieren.                                                               | 00655300      |
| Podest                            | Gerät erhöht aufstellen, damit es leicht beladen und entladen werden kann.                   | WMZPW20W      |
| Anschlussventil                   | Anschlussventil als Sicherheitseinrichtung gegen Rückfließen von Wasser in das Leitungsnetz. | 10015611      |

## 11 Wäsche

**Hinweis:** Erweiterte Hinweise zur Benutzung finden Sie auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) oder durch das Einscannen des QR-Codes auf der Titelseite dieser Gebrauchsanleitung.

### 11.1 Wäsche vorbereiten

#### ACHTUNG!

In der Wäsche verbleibende Gegenstände können die Wäsche und die Trommel beschädigen.

- ▶ Vor dem Betrieb alle Gegenstände aus den Taschen der Wäsche entfernen.
- ▶ Um Ihr Gerät und die Wäsche zu schonen, bereiten Sie die Wäsche vor.

- Taschen entleeren
- Sand aus allen Umschlägen und Taschen ausbürsten
- Bettbezüge und Kissenbezüge schließen
- Reißverschlüsse, Klettverschlüsse, Haken und Ösen schließen
- Stoffgürtel, Schürzenbänder zusammenbinden oder einen Wäschesack verwenden
- längere Zugbänder und Kordeln mit festen Endstücken in Kapuzen oder Hosen zusammenbinden
- Gardinenröllchen und Bleibänder entfernen oder ein WäscheNetz verwenden
- für kleine Wäschestücke wie z. B. Kindersocken ein WäscheNetz verwenden

- einige hartnäckige, eingetrocknete Flecken lassen sich durch mehrmaliges Waschen entfernen
- große und kleine Wäschestücke zusammen waschen
- frische Flecken nicht reiben, sondern mit Seifenlauge abtupfen
- Wäsche auseinander falten und auflockern oder die Beschreibung der Programme beachten

## 12 Waschmittel und Pflegemittel

### Hinweise

- Erweiterte Hinweise zur Benutzung finden Sie auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) oder durch das Einscannen des QR-Codes auf der Titelseite dieser Gebrauchsanleitung.
- Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → *Seite 4* und Sachschäden vermeiden → *Seite 11*.

Herstellerangaben zur Verwendung und Dosierung finden Sie auf der Verpackung.

### Hinweise

- bei Flüssigwaschmitteln nur selbstfließende Flüssigwaschmittel verwenden
- keine unterschiedlichen Flüssigwaschmittel mischen
- keine Waschmittel und Weichspüler mischen
- keine überlagerten und stark verdickten Produkte verwenden
- keine lösemittelhaltigen, ätzenden oder ausgasenden Mittel, z. B. Flüssigbleiche, verwenden
- Färbemittel sparsam verwenden, Salz kann Edelstahl angreifen
- keine Entfärbemittel im Gerät verwenden

- keinen Essig in die Dosierbehälter füllen → *Seite 35* für das intelligente Dosiersystem

## 13 Grundlegende Bedienung

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 13.1 Gerät einschalten

**Voraussetzung:** Das Gerät ist sachgemäß aufgestellt und angeschlossen.

→ *"Aufstellen und Anschließen", Seite 13*

- Den Programmwähler auf ein Programm stellen.
- ✓ Ein hörbarer Funktionstest wird durchgeführt.

### 13.2 Programm einstellen

1. Programmwähler drehen und auf das gewünschte Programm stellen.  
→ *"Programme", Seite 26*
2. Bei Bedarf, Programmeinstellungen anpassen → *Seite 31*.

### 13.3 Programmeinstellungen anpassen

**Voraussetzung:** Ein Programm ist eingestellt.

→ *"Programm einstellen", Seite 31*

- Die Programmeinstellungen anpassen.  
→ *"Tasten", Seite 24*

## Hinweise

- Die Programmeinstellungen werden nicht dauerhaft für das Programm gespeichert.
- Wenn Sie das intelligente Dosiersystem aktivieren oder deaktivieren wird die Einstellung gespeichert.

## 13.4 Wäsche einlegen

**Hinweis:** Um Knitterbildung zu vermeiden, beachten Sie die maximale Beladung der

→ *"Programme"*, Seite 26.

**Voraussetzung:** Die Wäsche ist vorbereitet.

→ *"Wäsche"*, Seite 30

1. Die Tür öffnen.  
Stellen Sie sicher, dass die Trommel leer ist.
2. Die Wäsche in die Trommel legen.
3. Die Tür schließen.  
Stellen Sie sicher, dass keine Wäsche in der Tür eingeklemmt ist.

## 13.5 Waschmittel und Pflegemittel einfüllen

Bei Programmen, in denen die intelligente Dosierung nicht möglich oder gewünscht ist, können Sie Waschmittel manuell dosieren.

**Tipp:** Zusätzlich zur intelligenten Dosierung können Sie in die Kammer für manuelle Dosierung auch weitere Pflegemittel für Wäsche wie z. B. Fleckensalz, Stärke oder Bleiche zugeben. Geben Sie kein zusätzliches Waschmittel in die Kammer für manuelle Dosierung, um eine Überdosierung oder Schaumbildung zu verhindern.

**Hinweis:** Beachten Sie die Hinweise zu Waschmittel und Pflegemittel  
→ Seite 31.

1. Die Waschmittelschublade herausziehen.
2. Das Waschmittel einfüllen.  
→ *"Waschmittelschublade"*, Seite 19
3. Bei Bedarf das Pflegemittel einfüllen.
4. Die Waschmittelschublade einschieben.

## 13.6 Programm starten

**Hinweis:** Wenn Sie die Zeit bis zum Programmende ändern möchten, stellen Sie erst die Fertig in-Zeit ein.

- ▶ Auf **Start/Nachlegen** drücken.
- ✓ Die Trommel dreht sich und es erfolgt eine Beladungserkennung, die bis zu 2 Minuten dauern kann und danach läuft das Wasser ein.
- ✓ Im Display werden entweder Programmdauer oder die Fertig in-Zeit angezeigt.
- ✓ Das Display zeigt nach Programmende: **End**.

## 13.7 Aktivierte Fertig in-Zeit ändern

Wenn Sie die Fertig in-Zeit für einen verzögerten Programmstart eingestellt und aktiviert haben, können Sie die Fertig in-Zeit erneut ändern, bevor das Programm startet.

### Voraussetzungen

- Das Programm ist eingestellt.  
→ *"Programm einstellen"*, Seite 31
  - Die Fertig in-Zeit ist eingestellt und aktiviert.  
→ *"Tasten"*, Seite 24
1. Auf **Start/Nachlegen** drücken.  
Die aktivierte Fertig in-Zeit ist pausiert.
  2. Auf **Fertig in** drücken, bis das Display die gewünschte Fertig-in Zeit zeigt.



3. Auf **Start/Nachlegen** drücken.  
Die geänderte Fertig in-Zeit ist aktiviert.

## 13.8 Wäsche einweichen

**Hinweis:** Es ist kein zusätzliches Waschmittel notwendig. Die Waschlauge wird anschließend zum Waschen verwendet.

1. Das Programm starten.
2. Um das Programm zu pausieren, nach ca. 10 Minuten auf **Start/Nachlegen** drücken.
3. Um das Programm fortzusetzen, nach der gewünschten Einweichzeit auf **Start/Nachlegen** drücken.

## 13.9 Wäsche nachlegen

1. Auf **Start/Nachlegen** drücken.  
Das Gerät pausiert.

**Hinweis:** Wenn  erscheint, ist Wäsche nachlegen nicht möglich. Wenn  erlischt, ist Wäsche nachlegen möglich.

2. Die Gerätetür öffnen.
3. Die Wäsche nachlegen oder entnehmen.
4. Die Gerätetür schließen.
5. Auf **Start/Nachlegen** drücken.

## 13.10 Programm abbrechen

1. Auf **Start/Nachlegen** drücken.
2. Die Gerätetür öffnen.  
Bei hoher Temperatur und hohem Wasserstand bleibt die Tür aus Sicherheitsgründen verriegelt.
  - Bei hoher Temperatur starten Sie das Programm **Spülen**.
  - Bei hohem Wasserstand starten Sie das Programm **Schleudern** oder wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen.  
→ "Programme", Seite 26

3. Die Wäsche entnehmen  
→ Seite 33.

## 13.11 Programm bei Spülstopp fortsetzen

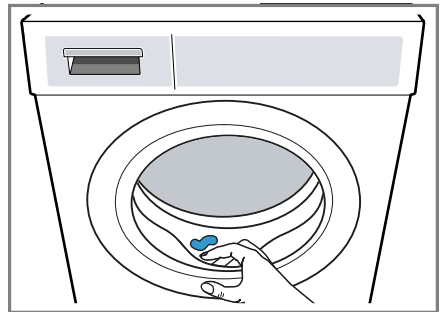
1. Das Programm **Schleudern** oder wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen.  
→ "Programme", Seite 26
2. Auf **Start/Nachlegen** drücken.

## 13.12 Wäsche entnehmen

1. Die Gerätetür öffnen.
2. Die Wäsche entnehmen.

## 13.13 Gerät ausschalten

1. Den Programmwähler auf **Aus** stellen.
2. Die Gummimanschette trocken wischen und Fremdkörper entfernen.



3. Die Gerätetür und die Waschmittelschublade offen lassen, damit Restwasser abtrocknen kann.

---

## 14 Kindersicherung

Sichern Sie Ihr Gerät gegen ein versehentliches Bedienen an den Bedienelementen.

### 14.1 Kindersicherung aktivieren

- ▶ Auf beide Tasten  **3 Sek.** ca. 3 Sekunden drücken.
- ✓ Das Display zeigt .
- ✓ Die Bedienelemente sind gesperrt.
- ✓ Die Kindersicherung bleibt auch nach dem Ausschalten des Geräts aktiv.

### 14.2 Kindersicherung deaktivieren

**Voraussetzung:** Um die Kindersicherung zu deaktivieren, muss das Gerät eingeschaltet sein.

- ▶ Auf beide Tasten  **3 Sek.** ca. 3 Sekunden drücken.
- ✓ Im Display erlischt .

---

## 15 Intelligentes Dosiersystem

Abhängig vom Programm und den Einstellungen werden die optimalen Mengen für Flüssigwaschmittel und Weichspüler automatisch dosiert.

### 15.1 Programm mit intelligentem Dosiersystem starten

Wenn Sie Flüssigwaschmittel und Weichspüler nicht manuell dosieren möchten, verwenden Sie das intelligente Dosiersystem. Diese Funktion

ist abhängig vom eingestellten Programm verfügbar und automatisch aktiviert.

#### Hinweis

Wenn Sie das intelligente Dosiersystem verwenden, füllen Sie keine zusätzlichen Waschmittel oder Weichspüler in die Kammer für die manuelle Dosierung.

→ *"Waschmittel und Pflegemittel einfüllen", Seite 32*

Wenn Sie für ein eingestelltes Programm manuell dosieren möchten, beachten Sie die folgenden Hinweise:

- Deaktivieren Sie das intelligente Dosiersystem vor dem Programmstart. Die Einstellungen bleiben auch nach dem Ausschalten des Geräts gespeichert.  
→ *"Tasten", Seite 24*
- Füllen Sie Waschmittel oder Weichspüler in die Kammer für die manuelle Dosierung.  
→ *"Waschmittel und Pflegemittel einfüllen", Seite 32*
- Aktivieren Sie das intelligente Dosiersystem nach dem Programmende.  
→ *"Tasten", Seite 24*

#### Voraussetzungen

- Die Wäsche ist vorbereitet.  
→ *"Wäsche vorbereiten", Seite 30*
  - Die Wäsche ist sortiert. Wäsche sortieren
  - Die Wäsche ist eingelegt.  
→ *"Wäsche einlegen", Seite 32*
  - Das Programm ist eingestellt.  
→ *"Programm einstellen", Seite 31*
  - Das intelligente Dosiersystem ist aktiviert.  
→ *"Display", Seite 22*  
→ *"Display", Seite 22*
1. Die Dosierbehälter füllen  
→ *Seite 35.*

Um den Inhalt der Dosierbehälter durch ein anderes Produkt zu ersetzen, die Waschmittelschublade reinigen → *Seite 36*.

2. Bei Bedarf die Basisdosiermenge → *Seite 36* anpassen.
3. Bei Bedarf, Programmeinstellungen anpassen → *Seite 31*.
4. Das Programm starten → *Seite 32*.
- ✓ Das Display zeigt nach Programmende: **End**.
5. Die  
→ *"Wäsche entnehmen"*, *Seite 33*.

## 15.2 Dosierbehälter füllen

Wenn Sie das intelligente Dosiersystem verwenden möchten oder das Gerät während des Betriebs einen Hinweis zeigt, füllen Sie die Dosierbehälter.

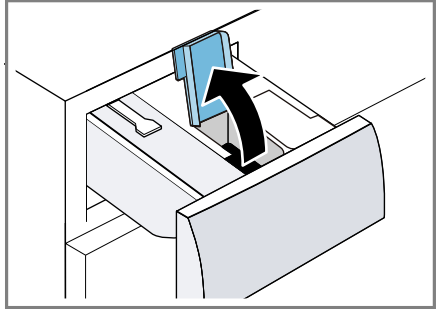
**Hinweis:** Füllen Sie ausschließlich geeignete Waschmittel und Pflegemittel → *Seite 31* in die Dosierbehälter. Wenn Sie Flüssigwaschmittel oder Weichspüler im Dosierbehälter nachfüllen möchten, verwenden Sie das gleiche Produkt.

Wenn Sie Flüssigwaschmittel oder Weichspüler im Dosierbehälter durch ein anderes Produkt ersetzen möchten, reinigen Sie vorher die Waschmittelschublade.

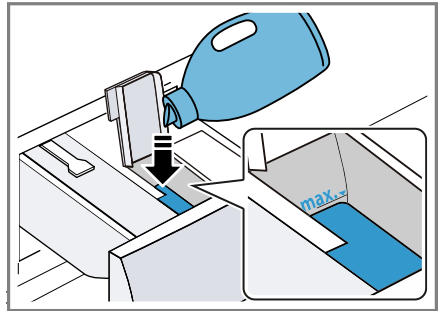
→ *"Waschmittelschublade reinigen"*, *Seite 36*

1. Die Waschmittelschublade herausziehen.

2. Den Befülldeckel öffnen.



3. Flüssigwaschmittel  und Weichspüler  in die entsprechenden Dosierbehälter füllen.  
→ *"Waschmittelschublade"*, *Seite 19*



Überschreiten Sie beim Füllen nicht die Markierung des Maximalfüllstands.

4. Die Befülldeckel schließen.

**Hinweis:** Damit Flüssigwaschmittel oder Weichspüler nicht austrocknen, schließen Sie die Befülldeckel direkt nach dem Füllen.

5. Waschhilfsmittel wie Fleckensalz, Enthärter oder Bleiche bei Bedarf in die Kammer für die manuelle Dosierung füllen.  
→ *"Waschmittel und Pflegemittel einfüllen"*, *Seite 32*
6. Die Waschmittelschublade einschieben.

7. Die Basisdosiermenge  
→ Seite 36 anpassen.

## 15.3 Basisdosiermenge

Die Basisdosiermenge richtet sich nach den Herstellerangaben des Waschmittels, der Wasserhärte und dem Verschmutzungsgrad der Wäsche.

Stellen Sie immer eine Basisdosiermenge ein, die der Dosiermenge für eine Standardbeladung von 4,5 kg entspricht. Waschmitteldosierung

### Basisdosiermenge anpassen

1. Ca. 3 Sekunden auf **i-DOS**  drücken.
- ✓ Das Display zeigt die eingestellte Basisdosiermenge für .
2. Um die Basisdosiermenge für  anzupassen, auf **i-DOS**  drücken.
3. Um die Einstellung anzupassen auf **- i-DOS +** drücken.
4. Um die Einstellung zu beenden kurz warten.

---

## 16 Grundeinstellungen

Sie können Ihr Gerät auf Ihre Bedürfnisse einstellen.

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

---

## 17 Reinigen und Pflegen

Damit Ihr Gerät lange funktionsfähig bleibt, reinigen und pflegen Sie es sorgfältig.

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 17.1 Trommel reinigen

#### **VORSICHT** **Verletzungsgefahr!**

Das dauerhafte Waschen mit niedrigen Temperaturen und eine fehlende Belüftung des Geräts können die Trommel beschädigen und zu Verletzungen führen.

- Regelmäßig ein Programm zur Reinigung der Trommel ausführen oder mit Temperaturen von mindestens 60°C waschen.
- Das Gerät nach jedem Betrieb bei geöffneter Tür und Waschmittelschublade trocknen lassen.
- Das Programm **Trommel reinigen** ohne Wäsche mit Pulvervollwaschmittel durchführen.

### 17.2 Waschmittelschublade reinigen

Wenn Sie Flüssigwaschmittel oder Weichspüler im Dosierbehälter durch ein anderes Produkt ersetzen möch-

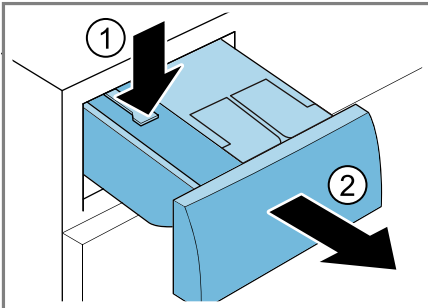
ten oder die Waschmittelschublade verunreinigt ist, reinigen Sie die Waschmittelschublade.

### ACHTUNG!

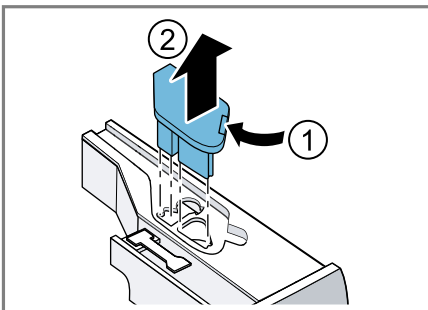
Die Pumpeneinheit enthält elektrische Bauteile. Elektrische Bauteile können bei Kontakt mit Flüssigkeiten beschädigt werden.

- ▶ Nicht die Pumpeneinheit im Geschirrspüler reinigen oder in Wasser tauchen.
- ▶ Den elektrischen Anschluss an der Rückseite vor Nässe, Waschmittel und Weichspülerresten schützen.

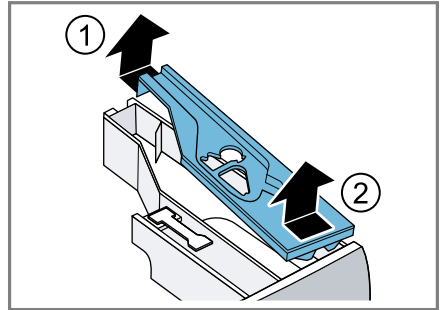
1. Das Gerät ausschalten.  
→ "Gerät ausschalten", Seite 33
2. Die Waschmittelschublade herausziehen.
3. Den Einsatz runterdrücken und die Waschmittelschublade entfernen.



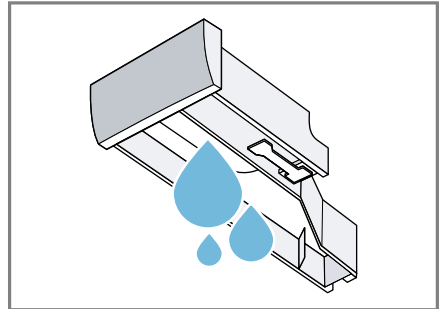
4. Die Pumpeneinheit entfernen.



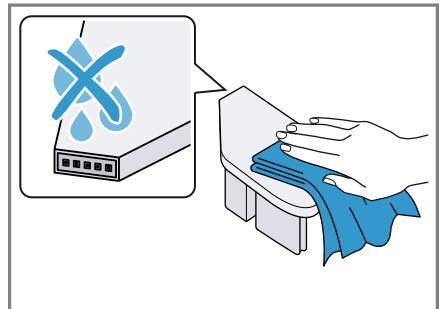
5. Den Deckel der Waschmittelschublade entrasten und entfernen.



6. Die Waschmittelschublade leeren.

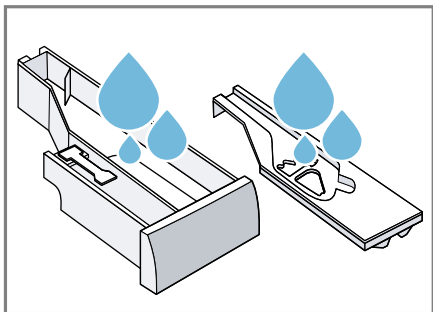


7. Die Pumpeneinheit mit einem feuchten Tuch reinigen.

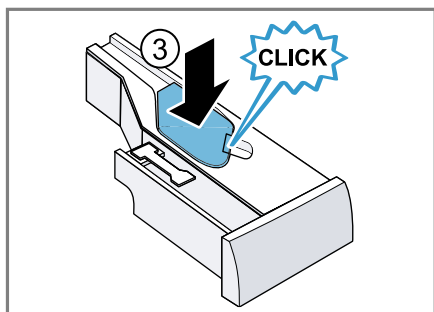
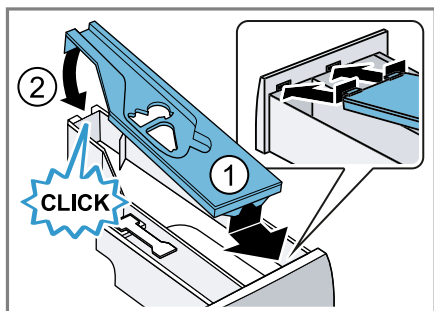


## de Reinigen und Pflegen

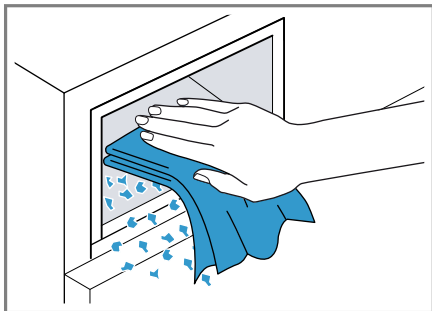
- Die Waschmittelschublade und den Deckel mit einem weichen, feuchten Tuch oder der Handbrause reinigen.



- Die Waschmittelschublade, den Deckel und die Pumpeneinheit abtrocknen und einsetzen.



- Das Gehäuse der Waschmittelschublade im Gerät reinigen.



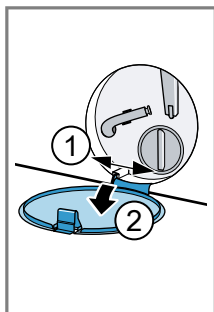
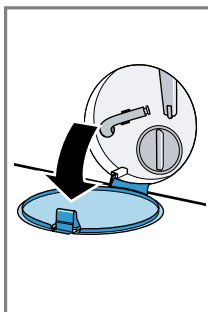
- Die Waschmittelschublade einschieben.

## 17.3 Laugenpumpe reinigen

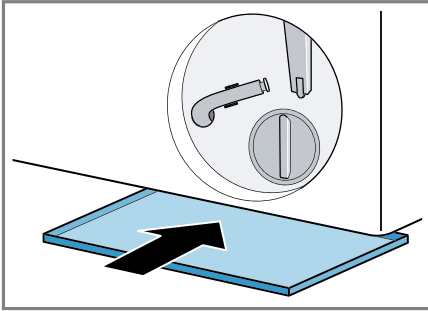
Reinigen Sie die Laugenpumpe bei Störungen, z. B. bei Verstopfungen oder Klappergeräuschen.

### Laugenpumpe leeren

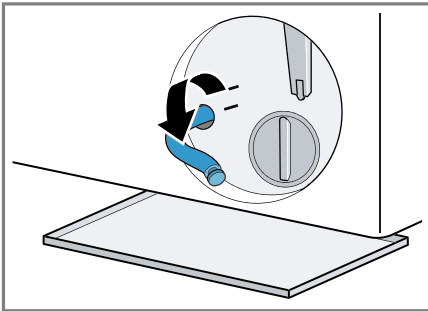
- Den Wasserhahn schließen.
- Das Gerät ausschalten.
- Den Netzstecker des Geräts vom Stromnetz trennen.
- Die Wartungsklappe öffnen und abnehmen.



5. Ein ausreichend großes Gefäß unter die Öffnung schieben.

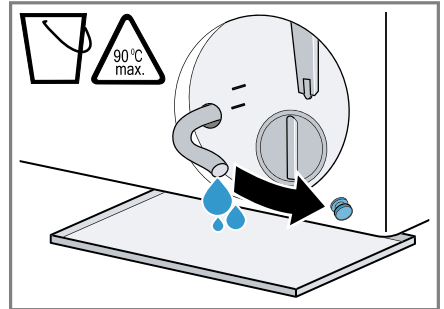


6. Den Entleerungsschlauch aus der Halterung nehmen.

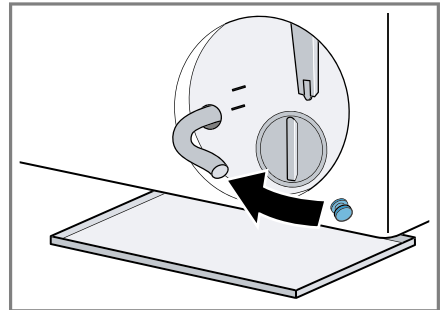


7. **⚠ VORSICHT - Verbrühungsgefahr!** Die Waschlauge wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.  
► Nicht die heiße Waschlauge berühren.

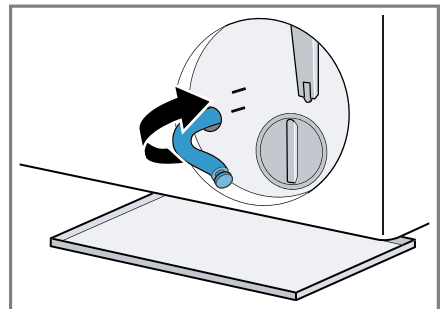
Um die Waschlauge in das Gefäß abfließen zu lassen, die Verschlusskappe abziehen.



8. Die Verschlusskappe aufdrücken.



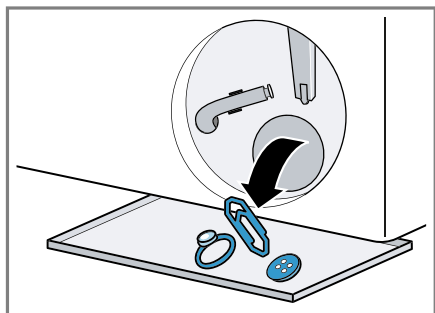
9. Den Entleerungsschlauch in die Halterung klemmen.



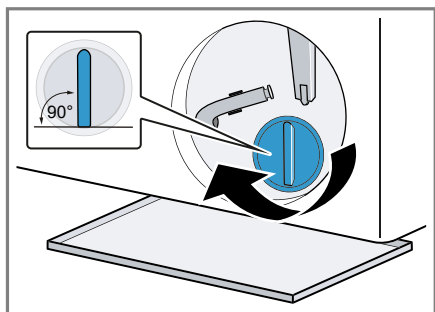
## Laugenpumpe reinigen

**Voraussetzung:** Die Laugenpumpe ist leer. → Seite 38

1. Da sich noch Restwasser in der Laugenpumpe befinden kann, den Pumpendeckel vorsichtig herausdrehen.
2. Den Innenraum, das Gewinde des Pumpendeckels und das Pumpengehäuse reinigen.

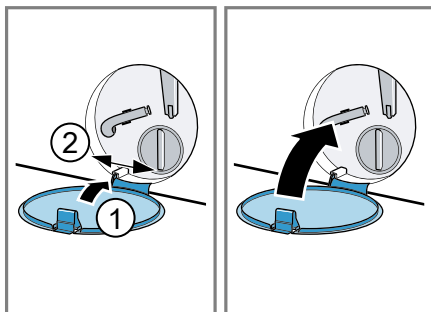


3. Sicherstellen, dass sich das Flügelrad der Laugenpumpe drehen lässt.
4. Den Pumpendeckel einsetzen.
5. Den Pumpendeckel bis zum Anschlag zudrehen.



Der Griff des Pumpendeckels muss senkrecht stehen.

6. Die Wartungsklappe einsetzen und schließen.



## Vor dem nächsten Waschen

Um zu verhindern, dass beim nächsten Waschen Waschmittel ungenutzt in den Ablauf fließt, führen Sie das Programm **Abpumpen** durch, nachdem Sie die Laugenpumpe entleert haben.

1. Den Wasserhahn öffnen.
2. Den Netzstecker einstecken.
3. Das Gerät einschalten.
4. Einen Liter Wasser in die Kammer für manuelle Dosierung füllen.
5. Wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen.  
→ "Programme", Seite 26



## 18 Störungen beheben

Kleinere Störungen an Ihrem Gerät können Sie selbst beheben. Nutzen Sie die Informationen zur Störungsbehebung, bevor Sie den Kundendienst kontaktieren. So vermeiden Sie unnötige Kosten.

### **WARNUNG** **Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

| Störung                                                      | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Das Display ist erloschen und <b>Start/Nachlegen</b> blinkt. | Energiesparmodus ist aktiv. <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Drücken Sie eine beliebige Taste.</li> <li>✓ Das Display leuchtet wieder.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| "E:36 / -10"                                                 | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</li> </ul> <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</li> </ul> <p>Laugenpumpe ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "<i>Laugenpumpe reinigen</i>", Seite 38</li> </ul> <p>Wasserablaufschlauch ist zu hoch angeschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Montieren Sie den Wasserablaufschlauch in maximal 1 Meter Höhe.</li> </ul> <p>Waschmitteldosierung ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die Kammer für manuelle Dosierung ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien).</li> <li>▶ Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 36.</li> <li>▶ Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.</li> </ul> |

| Störung                                                                          | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| "E:36 / -10"                                                                     | <p>Unzulässige Verlängerung am Wasserablaufschlauch montiert.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Entfernen Sie unzulässige Verlängerungen am Wasserablaufschlauch. Gerät anschließen</li> </ul> <p>Pumpendeckel ist nicht vollständig eingeschraubt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stellen Sie sicher, dass der Pumpendeckel bis zum Anschlag in das Gerät eingeschraubt ist. Der Griff des Pumpendeckels muss senkrecht stehen.<br/>→ <i>"Laugenpumpe reinigen", Seite 40</i></li> </ul>                      |
| "E:36 / -25 / -26"                                                               | <p>Laugenpumpe ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → <i>"Laugenpumpe reinigen", Seite 38</i></li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| "E:10 / -00 / -10 / -20"                                                         | <p>Pumpe des intelligenten Dosiersystems ist blockiert.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schalten Sie das Gerät aus.</li> <li>2. Reinigen Sie die Pumpeneinheit.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen", Seite 36</i></li> <li>3. Wenn die Anzeige erneut erscheint, rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ <i>"Kundendienst", Seite 53</i></li> </ol> <p><b>Hinweis:</b> Sie können das Waschprogramm starten, wenn Sie das intelligente Dosiersystem deaktivieren und manuell dosieren.<br/>→ <i>"Tasten", Seite 24</i></p> |
|  | <p>Wasserdruck ist gering.<br/>Keine Behebung möglich.</p> <p>Sieb im Wasserzulauf ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Reinigen Sie das Sieb im Wasserzulauf.</li> </ul> <p>Wasserhahn ist geschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Öffnen Sie den Wasserhahn.</li> </ul> <p>Wasserzulaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt ist.</li> </ul>                |
| "E:35 / -10"                                                                     | <p>Wasser ist in der Bodenwanne.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Schließen Sie den Wasserhahn.</li> <li>▶ Rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ <i>"Kundendienst", Seite 53</i></li> </ul> <p>Gerät ist undicht.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Schließen Sie den Wasserhahn.</li> <li>▶ Rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ <i>"Kundendienst", Seite 53</i></li> </ul>                                                                                                                                            |

| Störung                   | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                           | <p>Waschmittelschublade ist nicht bis zum Anschlag eingeschoben.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Schieben Sie die Waschmittelschublade bis zum Anschlag ein.</li> </ul> <hr/> <p>Pumpeneinheit ist nicht eingesetzt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Setzen Sie die Pumpeneinheit in die Waschmittelschublade ein.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen"</i>, Seite 36</li> <li>2. Schieben Sie die Waschmittelschublade bis zum Anschlag ein.</li> </ol>                                                                                                                           |
| : blinkt.                 | <p>Spannungskontrollsystem erkennt unzulässige Spannungsunterschreitung.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Keine Behebung möglich.</li> </ul> <p><b>Hinweis:</b> Wenn sich die Spannungsversorgung stabilisiert hat, läuft das Programm normal weiter.</p> <hr/> <p>Spannungsunterschreitung kann eine Programmverlängerung verursachen.<br/>Keine Behebung möglich.</p>                                                                                                                                                                                                                               |
| • blinkt.                 | <p>Spannungsunterschreitung kann eine Programmverlängerung verursachen.<br/>Keine Behebung möglich.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                           | <p>Temperatur ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Warten Sie bis die Temperatur gesunken ist.</li> <li>► → <i>"Programm abbrechen"</i>, Seite 33</li> </ul> <hr/> <p>Wasserstand ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Starten Sie das Programm <b>Abpumpen</b>.</li> </ul> <hr/> <p>Wäsche ist in der Tür eingeklemmt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Öffnen Sie die Tür erneut.</li> <li>2. Entfernen Sie eingeklemmte Wäsche.</li> <li>3. Schließen Sie die Tür.</li> <li>4. Zum Starten des Programms drücken Sie <b>Start/Nachlegen</b>.</li> </ol> |
|                           | <p>Tür ist nicht geschlossen.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schließen Sie die Tür.</li> <li>2. Zum Starten des Programms drücken Sie <b>Start/Nachlegen</b>.</li> </ol>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Alle anderen Fehlercodes. | <p>Funktionsstörung</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ <i>"Kundendienst"</i>, Seite 53</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

| Störung                   | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                           | Magnetventil defekt.<br>▶ Rufen Sie den Kundendienst.<br>→ "Kundendienst", Seite 53                                                                                                                            |
|                           | Waschmitteldosierung ist zu hoch.<br>▶ Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.                                                           |
|                           | Zusätzliches Wasser eingefüllt.<br>▶ Füllen Sie während des Betriebs kein zusätzliches Wasser in das Gerät ein.                                                                                                |
| Gerät funktioniert nicht. | Netzstecker der Netzanschlussleitung ist nicht eingesteckt.<br>▶ Schließen Sie das Gerät am Stromnetz an.                                                                                                      |
|                           | Sicherung ist defekt.<br>▶ Prüfen Sie die Sicherung im Sicherungskasten.                                                                                                                                       |
|                           | Stromversorgung ist ausgefallen.<br>▶ Prüfen Sie, ob die Raumbelichtung oder andere Geräte im Raum funktionieren.                                                                                              |
| Programm startet nicht.   | <b>Start/Nachlegen</b> wurde nicht gedrückt.<br>▶ Drücken Sie <b>Start/Nachlegen</b> .                                                                                                                         |
|                           | Tür ist nicht geschlossen.<br>1. Schließen Sie die Tür.<br>2. Zum Starten des Programms drücken Sie <b>Start/Nachlegen</b> .                                                                                   |
|                           | Kindersicherung ist aktiviert.<br>▶ → "Kindersicherung deaktivieren", Seite 34                                                                                                                                 |
|                           | <b>Fertig in</b> ist aktiviert.<br>▶ Prüfen Sie, ob <b>Fertig in</b> aktiviert ist.<br>→ "Tasten", Seite 24                                                                                                    |
|                           | Wäsche ist in der Tür eingeklemmt.<br>1. Öffnen Sie die Tür erneut.<br>2. Entfernen Sie eingeklemmte Wäsche.<br>3. Schließen Sie die Tür.<br>4. Zum Starten des Programms drücken Sie <b>Start/Nachlegen</b> . |
|                           | Waschmittelschublade ist nicht bis zum Anschlag eingeschoben.<br>▶ Schieben Sie die Waschmittelschublade bis zum Anschlag ein.                                                                                 |
|                           | Pumpe des intelligenten Dosiersystems ist blockiert.                                                                                                                                                           |

| Störung                          | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Programm startet nicht.          | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schalten Sie das Gerät aus.</li> <li>2. Reinigen Sie die Pumpeneinheit.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen", Seite 36</i></li> <li>3. Wenn die Anzeige erneut erscheint, rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ <i>"Kundendienst", Seite 53</i></li> </ol> <p><b>Hinweis:</b> Sie können das Waschprogramm starten, wenn Sie das intelligente Dosiersystem deaktivieren und manuell dosieren.<br/>→ <i>"Tasten", Seite 24</i></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Tür lässt sich nicht öffnen.     | <p>-- -- ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Setzen Sie das Programm fort indem Sie <b>Schleudern</b> oder <b>Abpumpen</b> wählen und <b>Start/Nachlegen</b> drücken.<br/>→ <i>"Programm bei Spülstopp fortsetzen", Seite 33</i></li> </ul> <p>Temperatur ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Warten Sie bis die Temperatur gesunken ist.</li> <li>▶ → <i>"Programm abbrechen", Seite 33</i></li> </ul> <p>Wasserstand ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Starten Sie das Programm <b>Abpumpen</b>.</li> </ul> <p>Stromausfall.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Öffnen Sie die Tür mit der Notentriegelung.<br/>→ <i>"Notentriegelung", Seite 52</i></li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Waschlauge wird nicht abgepumpt. | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</li> </ul> <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</li> </ul> <p>Laugenpumpe ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → <i>"Laugenpumpe reinigen", Seite 38</i></li> </ul> <p>-- -- ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Setzen Sie das Programm fort indem Sie <b>Schleudern</b> oder <b>Abpumpen</b> wählen und <b>Start/Nachlegen</b> drücken.<br/>→ <i>"Programm bei Spülstopp fortsetzen", Seite 33</i></li> </ul> <p>Wasserablaufschlauch ist zu hoch angeschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Montieren Sie den Wasserablaufschlauch in maximal 1 Meter Höhe.</li> </ul> |

| Störung                                                    | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Waschlaugewird nicht abgepumpt.                            | <p>Waschmitteldosierung ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die Kammer für manuelle Dosierung ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien).</li> <li>► Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → <i>Seite 36</i>.</li> <li>► Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.</li> </ul> <hr/> <p>Unzulässige Verlängerung am Wasserablaufschlauch montiert.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Entfernen Sie unzulässige Verlängerungen am Wasserablaufschlauch. Gerät anschließen</li> </ul> |
| Wasser läuft nicht ein. Waschmittel wird nicht eingespült. | <p><b>Start/Nachlegen</b> wurde nicht gedrückt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Drücken Sie <b>Start/Nachlegen</b>.</li> </ul> <hr/> <p>Sieb im Wasserzulauf ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Reinigen Sie das Sieb im Wasserzulauf.</li> </ul> <hr/> <p>Wasserhahn ist geschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Öffnen Sie den Wasserhahn.</li> </ul> <hr/> <p>Wasserzulaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt ist.</li> </ul>                                                                                                                                      |
| Mehrmaliges Anschleudern.                                  | <p>Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehrmaliges Verteilen der Wäsche aus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul> <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie beim Beladen möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Programmdauer ändert sich während des Waschprozesses.      | <p>Programtablauf wird elektronisch optimiert. Das kann zur Änderung der Programmdauer führen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul> <hr/> <p>Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehrmaliges Verteilen der Wäsche aus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul> <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie beim Beladen möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p>                                                                                                                                                                                   |

| Störung                                                                                                                      | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Programmdauer ändert sich während des Waschprozesses.                                                                        | Schaumkontrollsystem schaltet bei zu hoher Schaumbildung einen Spülgang zu.<br>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Wasser ist in der Trommel nicht sichtbar.                                                                                    | Wasser ist unterhalb des sichtbaren Bereichs.<br>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.<br>► Füllen Sie während des Betriebs kein zusätzliches Wasser in das Gerät ein.                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Trommel ruckelt nach Programmstart.                                                                                          | Ursache ist ein interner Motortest.<br>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Vibrationen und Bewegung des Geräts während des Schleuderns.                                                                 | Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet.<br>► Gerät ausrichten<br>Gerätefüße sind nicht fixiert.<br>► Fixieren Sie die Gerätefüße. Gerät ausrichten<br>Transportsicherungen sind nicht entfernt.<br>► Transportsicherungen entfernen                                                                                                                                                                                                                                       |
| Trommel dreht sich, Wasser läuft nicht ein.                                                                                  | Beladungserkennung ist aktiv.<br>► Kein Fehler, keine Handlung notwendig.<br><b>Hinweis:</b> Die Beladungserkennung kann bis zu 2 Minuten dauern.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Starke Schaumbildung.                                                                                                        | Waschmitteldosierung ist zu hoch.<br>► Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die Kammer für manuelle Dosierung ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien).<br>► Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 36.<br>► Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge. |
| <b>i-DOS</b>  kann nicht betätigt werden. | Intelligentes Dosieren für dieses Programm nicht vorgesehen.<br>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.<br>Programmfortschritt lässt intelligentes Dosieren nicht zu.<br>Keine Behebung möglich.                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Hohe Schleuderdrehzahl wird nicht erreicht.                                                                                  | Niedrige Schleuderdrehzahl ist eingestellt.<br>► Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine höhere Schleuderdrehzahl ein.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

| Störung                                                                 | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Hohe Schleuderdrehzahl wird nicht erreicht.                             | <p>Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch reduzierte Schleuderdrehzahl aus.</p> <p>► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.</p> <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p> <p>► Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Programm Schleudern startet nicht.                                      | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.</p> <p>► Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</p> <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <p>► Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</p> <p>Unwuchtkontrollsystem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen.</p> <p>► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.</p> <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p> <p>► Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</p> |
| Rauschendes, zischendes Geräusch.                                       | <p>Wasser wird unter Druck in die Waschmittelschublade gespült.</p> <p>► Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Längeres, surrendes Geräusch vor Beginn des Waschens oder Weichspülens. | <p>Intelligentes Dosiersystem dosiert Waschmittel oder Pflegemittel.</p> <p>► Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Kurzes, surrendes Geräusch nach Einschalten des Geräts.                 | <p>Intelligentes Dosiersystem führt einen Funktionstest durch.</p> <p>► Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Laute Geräusche während des Schleuderns.                                | <p>Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet.</p> <p>► Gerät ausrichten</p> <p>Gerätefüße sind nicht fixiert.</p> <p>► Fixieren Sie die Gerätefüße. Gerät ausrichten</p> <p>Transportsicherungen sind nicht entfernt.</p> <p>► Transportsicherungen entfernen</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |



| Störung                                                                            | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Klappergeräusche, Rasseln in der Laugenpumpe.                                      | Fremdkörper ist in die Laugenpumpe gelangt.<br>► → " <i>Laugenpumpe reinigen</i> ", Seite 38                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Schlürfendes, rhythmisches Sauggeräusch.                                           | Laugenpumpe ist aktiv, die Waschlauge wird abgepumpt.<br>► Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Knitterbildung.                                                                    | Schleuderdrehzahl ist zu hoch.<br>► Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine niedrigere Schleuderdrehzahl ein.<br>Beladungsmenge ist zu hoch.<br>► Verringern Sie beim nächsten Waschgang die Beladungsmenge.<br>Für die Textilart ist das falsche Programm gewählt.<br>► Wählen Sie für die Textilart geeignete Programme aus.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Schleuderergebnis ist nicht zufriedenstellend. Die Wäsche ist zu nass / zu feucht. | Niedrige Schleuderdrehzahl ist eingestellt.<br>► Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine höhere Schleuderdrehzahl ein.<br>► Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b> .<br>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.<br>► Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.<br>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.<br>► Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.<br>Unwuchtkontrollsystem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen.<br>► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.<br><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.<br>► Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b> .<br>Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch reduzierte Schleuderdrehzahl aus.<br>► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu. |

| Störung                                                                            | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Schleuderergebnis ist nicht zufriedenstellend. Die Wäsche ist zu nass / zu feucht. | <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p> <p>► Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Waschmittelrückstände auf der feuchten Wäsche.                                     | <p>Waschmittel können wasserunlösliche Stoffe enthalten, die sich auf der Wäsche ablagern.</p> <p>► Starten Sie das Programm <b>Spülen</b>.</p> <p>Ungeeignetes Waschmittel in Dosierbehälter des intelligenten Dosiersystems eingefüllt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel", Seite 31</i></li> <li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen", Seite 36</i></li> <li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li> <li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ <i>"Dosierbehälter füllen", Seite 35</i></li> </ol> <p>Basisdosiermenge nicht korrekt eingestellt.</p> <p>► Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → <i>Seite 36</i>.</p>                   |
| Waschmittelrückstände auf der trockenen Wäsche.                                    | <p>Waschmittel können wasserunlösliche Stoffe enthalten, die sich auf der Wäsche ablagern.</p> <p>► Bürsten Sie die Wäsche nach dem Waschen und Trocknen aus.</p> <p>Ungeeignetes Waschmittel in Dosierbehälter des intelligenten Dosiersystems eingefüllt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel", Seite 31</i></li> <li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen", Seite 36</i></li> <li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li> <li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ <i>"Dosierbehälter füllen", Seite 35</i></li> </ol> <p>Basisdosiermenge nicht korrekt eingestellt.</p> <p>► Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → <i>Seite 36</i>.</p> |
| Unzureichende Reinigungswirkung.                                                   | <p>Basisdosiermenge nicht korrekt eingestellt.</p> <p>► Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, stellen Sie die Basisdosiermenge → <i>Seite 36</i> korrekt ein.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

| Störung                                   | Ursache und Störungsbehebung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Unzureichende Reinigungswirkung.          | <p>Waschmittel oder Pflegemittel in Dosierbehältern des intelligenten Dosiersystems ist verdickt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel", Seite 31</i></li> <li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen", Seite 36</i></li> <li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li> <li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ <i>"Dosierbehälter füllen", Seite 35</i></li> </ol> |
|                                           | <p>Ungeeignetes Waschmittel in Dosierbehälter des intelligenten Dosiersystems eingefüllt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel", Seite 31</i></li> <li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen", Seite 36</i></li> <li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li> <li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ <i>"Dosierbehälter füllen", Seite 35</i></li> </ol>         |
| Am Wasserzulaufschlauch läuft Wasser aus. | <p>Wasserzulaufschlauch ist nicht korrekt / fest angeschlossen.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schließen Sie den Wasserzulaufschlauch korrekt an. Wasserzulaufschlauch anschließen</li> <li>2. Ziehen Sie die Verschraubung fest.</li> </ol>                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Am Wasserablaufschlauch läuft Wasser aus. | <p>Wasserablaufschlauch ist beschädigt.</p> <p>► Tauschen Sie den beschädigten Wasserablaufschlauch aus.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                           | <p>Wasserablaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen.</p> <p>► Schließen Sie den Wasserablaufschlauch korrekt an. Anschlussarten Wasserablauf</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Im Gerät haben sich Gerüche gebildet.     | <p>Feuchtigkeit und Waschmittelmrückstände können die Bildung von Bakterien begünstigen.</p> <p>► → <i>"Trommel reinigen", Seite 36</i></p> <p>► Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, lassen Sie die Tür und die Waschmittelschublade offen, damit Restwasser abtrocknen kann.</p>                                                                                                                                                                                                                                         |

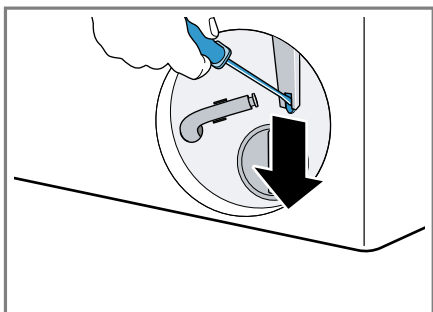
## 18.1 Notentriegelung

### Tür entriegeln

**Voraussetzung:** Die Laugenpumpe ist leer. → Seite 38

1. **ACHTUNG!** Auslaufendes Wasser kann zu Sachschäden führen.
- Nicht die Tür öffnen, wenn Wasser am Glas zu sehen ist.

Die Notentriegelung mit einem Werkzeug nach unten ziehen und loslassen.



- ✓ Der Türverschluss ist entriegelt.
2. Die Wartungsklappe einsetzen und einrasten.
3. Die Wartungsklappe schließen.

---

## 19 Transportieren, Lagern und Entsorgen

Erfahren Sie hier, wie Sie Ihr Gerät für den Transport und die Lagerung vorbereiten. Außerdem erfahren Sie, wie sie Altgeräte entsorgen.

### 19.1 Gerät demontieren

**Hinweis:** Erweiterte Hinweise zur Benutzung finden Sie auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) oder durch das Einscannen des QR-Codes auf der Titelseite dieser Gebrauchsanleitung.

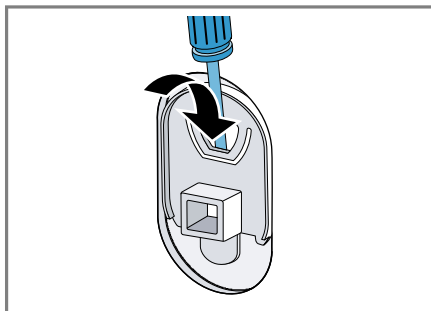
1. Den Wasserhahn schließen.

2. Den Wasserzulaufschlauch leeren.
3. Das Gerät ausschalten.
4. Den Netzstecker des Geräts ziehen.
5. Die Waschlauge ablassen.  
→ *"Laugenpumpe reinigen"*, Seite 38
6. Die Schläuche abmontieren.
7. Die Dosierbehälter entleeren.

### 19.2 Transportsicherungen einsetzen

Sichern Sie das Gerät für den Transport mit den Transportsicherungen, um Schäden zu vermeiden.

1. Die 4 Abdeckkappen mit einem Schraubendreher entfernen.



Bewahren Sie die Abdeckkappen auf.

2. Montieren Sie die 4 Transportsicherungen. Orientieren Sie sich dabei an der Beschreibung Transportsicherungen entfernen und gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor.

### 19.3 Gerät erneut in Betrieb nehmen

- Für weitere Informationen siehe  
→ *"Aufstellen und Anschließen"*, Seite 13 und  
→ *"Vor dem ersten Gebrauch"*, Seite 20.

## 19.4 Altgerät entsorgen

Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wiederverwendet werden.

### **WARNUNG**

#### **Gefahr von Gesundheitsschäden!**

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- ▶ Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- ▶ Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.

1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
2. Die Netzanschlussleitung durchtrennen.
3. Das Gerät umweltgerecht entsorgen.

Informationen über aktuelle Entsorgungswege erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler sowie Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (waste electrical and electronic equipment – WEEE) gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

## 20 Kundendienst

Wenn Sie Anwendungsfragen haben, eine Störung am Gerät nicht selbst beheben können oder das Gerät repariert werden muss, wenden Sie sich an unseren Kundendienst.

Funktionsrelevante Original-Ersatzteile gemäß der entsprechenden Ökodesign-Verordnung erhalten Sie bei unserem Kundendienst für die Dauer von mindestens 10 Jahren ab dem Inverkehrbringen Ihres Geräts innerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums.

**Hinweis:** Der Einsatz des Kundendienstes ist im Rahmen der Herstellergarantiebedingungen kostenfrei.

Detaillierte Informationen über die Garantiezeit und die Garantiebedingungen in Ihrem Land erhalten Sie bei unserem Kundendienst, Ihrem Händler oder auf unserer Webseite. Wenn Sie den Kundendienst kontaktieren, benötigen Sie die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) Ihres Geräts.

Die Kontaktdaten des Kundendienstes finden Sie im beiliegenden Kundendienstverzeichnis oder auf unserer Webseite.

### 20.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.) und Fertigungsnummer (FD)

Die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) finden Sie auf dem Typenschild des Geräts. Das Typenschild befindet sich je nach Modell:

- auf der Innenseite der Tür.
- auf der Innenseite der Wartungsklappe.
- auf der Rückseite des Geräts.

Um Ihre Gerätedaten und die Kundendienst-Telefonnummer schnell wiederzufinden, können Sie die Daten notieren.

## **20.2 AQUA-STOP-Garantie**

Zusätzlich zu Gewährleistungsansprüchen gegen den Verkäufer aus dem Kaufvertrag und zusätzlich zu unserer Herstellergarantie leisten wir Ersatz zu folgenden Bedingungen.

- Sollte durch einen Fehler unseres Aqua-Stop-Systems ein Wasserschaden verursacht werden, so ersetzen wir Schäden privater Gebraucher. Um die Wassersicherheit zu gewährleisten muss das Gerät am Stromnetz angeschlossen sein.
- Die Haftungsgarantie gilt für die Lebensdauer des Geräts.
- Voraussetzung des Garantieanspruches ist, dass das Gerät mit Aqua-Stop fachgerecht entsprechend unserer Anleitung aufgestellt und angeschlossen ist; sie schließt auch die fachgerecht montierte Aqua-Stop-Verlängerung (Originalzubehör) mit ein. Unsere Garantie erstreckt sich nicht auf defekte Zuleitungen oder Armaturen bis zum Aqua-Stop-Anschluss am Wasserhahn.
- Geräte mit Aqua-Stop brauchen Sie grundsätzlich während des Betriebs nicht zu beaufsichtigen bzw. danach durch Schließen des Wasserhahns zu sichern. Lediglich für den Fall einer längeren Abwesenheit von Ihrer Wohnung, z. B. bei einem mehrwöchigen Urlaub, ist der Wasserhahn zu schließen.

## 21 Verbrauchswerte

Die folgenden Informationen werden gemäß der EU-Ökodesign-Verordnung gegeben. Die angegebenen Werte für andere Programme als **Eco 40-60** sind nur Richtwerte und wurden in Anlehnung an die geltende Norm EN60456 ermittelt. Die automatische Dosierfunktion wurde zu diesem Zweck deaktiviert. Hinweis zur Vergleichsprüfung: Deaktivieren Sie die automatische Dosierfunktion, es sei denn, diese Funktion ist Gegenstand des Tests.

| Programm                                                                                       | Beladung (kg) | Programm-dauer (h:min) <sup>1</sup> | Energieverbrauch (kWh/Zyklus) <sup>1</sup> | Wasser-verbrauch (l/Zyklus) <sup>1</sup> | Maximale Temperatur (°C) 5 min <sup>1</sup> | Schleuder-drehzahl (U/min) <sup>1</sup> | Restfeuchte (%) <sup>1</sup> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------|
| Eco 40-60 <sup>2</sup>                                                                         | 9,0           | 3:37                                | 1,245                                      | 61,0                                     | 49                                          | 1400                                    | 50,00                        |
| Eco 40-60 <sup>2</sup>                                                                         | 4,5           | 2:52                                | 0,590                                      | 45,0                                     | 38                                          | 1400                                    | 50,00                        |
| Eco 40-60 <sup>2</sup>                                                                         | 2,5           | 2:33                                | 0,195                                      | 30,0                                     | 24                                          | 1400                                    | 54,00                        |
| Baumwolle 20 °C                                                                                | 9,0           | 3:28                                | 0,370                                      | 90,0                                     | 23                                          | 1400                                    | 52,00                        |
| Baumwolle 40 °C                                                                                | 9,0           | 3:28                                | 1,350                                      | 90,0                                     | 45                                          | 1400                                    | 52,00                        |
| Baumwolle 60 °C                                                                                | 9,0           | 3:28                                | 1,450                                      | 90,0                                     | 55                                          | 1400                                    | 52,00                        |
| Baumwolle 40 °C + Vorwäsche                                                                    | 9,0           | 3:58                                | 1,400                                      | 102,0                                    | 45                                          | 1400                                    | 52,00                        |
| Pflegeleicht 40 °C                                                                             | 4,0           | 2:28                                | 0,780                                      | 61,0                                     | 44                                          | 1200                                    | 27,00                        |
| Schnell/Mix 40 °C                                                                              | 4,0           | 0:59                                | 0,620                                      | 44,0                                     | 41                                          | 1400                                    | 53,00                        |
|  Wolle 30 °C | 2,0           | 0:40                                | 0,200                                      | 40,0                                     | 22                                          | 800                                     | 25,00                        |

<sup>1</sup> Die tatsächlichen Werte können durch den Einfluss von Wasserdruck, Härte und Eintrittstemperatur, Umgebungstemperatur, Art, Menge und Verschmutzung der Wäsche, verwendetes Reinigungsmittel, Schwankungen der Stromversorgung und ausgewählte Zusatzfunktionen von den angegebenen Werten abweichen.

<sup>2</sup> Prüfpogramm gemäß der EU-Ökodesign-Verordnung und der EU-Energielabel-Verordnung mit Kaltwasser (15°C).

## 22 Technische Daten

|                                        |                                                                                                                    |
|----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Gerätehöhe                             | 84,5 cm                                                                                                            |
| Gerätebreite                           | 59,8 cm                                                                                                            |
| Gerätetiefe                            | 63,3 cm                                                                                                            |
| Gewicht                                | 72,0 kg <sup>1</sup>                                                                                               |
| Maximale Beladungsmenge                | 9,0 kg                                                                                                             |
| Netzspannung                           | 220-240 V,<br>50 Hz                                                                                                |
| ⇌ Minimale Installationsabsicherung    | 10 A                                                                                                               |
| Nennleistung                           | 2300 W                                                                                                             |
| Leistungsaufnahme                      | <ul style="list-style-type: none"><li>■ Aus-Zustand: 0,10 W</li><li>■ Unausgeschalteter Zustand: 0,50 W</li></ul>  |
| Wasserdruck                            | <ul style="list-style-type: none"><li>■ Mindestens: 100 kPa (1 bar)</li><li>■ Maximal: 1000 kPa (10 bar)</li></ul> |
| Länge des Wasserzulaufschlauchs        | 150 cm                                                                                                             |
| Länge des Wasserablaufschlauchs        | 150 cm                                                                                                             |
| Länge der Netzanschlussleitung         | 160 cm                                                                                                             |
| <sup>1</sup> Je nach Geräteausstattung |                                                                                                                    |

Weitere Informationen zu Ihrem Modell finden Sie im Internet unter <https://eprel.ec.europa.eu/><sup>1</sup>. Diese Webadresse verlinkt auf die offizielle EU-Produktdatenbank EPREL. Bitte folgen Sie dann den Anweisungen der

Modellsuche. Die Modellkennung ergibt sich aus den Zeichen vor dem Schrägstrich der Erzeugnisnummer (E-Nr.) auf dem Typenschild. Alternativ finden Sie die Modellkennung auch in der ersten Zeile des EU-Energielabels.

<sup>1</sup> Gilt nur für Länder im Europäischen Wirtschaftsraum





A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 lines in total. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.



A series of horizontal lines for writing, starting from the top right of the pencil icon and extending across the page. The lines are evenly spaced and cover the majority of the page area.



A series of horizontal lines for writing, starting from the top right of the pencil icon and extending across the page. The lines are evenly spaced and cover the majority of the page area.



## Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

**[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)**



## Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

**[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)**

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

**Robert Bosch Hausgeräte GmbH**

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

GERMANY

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)



**9001565708** (010722)

de